



MUNICIPAL
Gazette
 MUNICIPALE
 DE—OF
Montreal

Première année No. 14
 First Year

9 Mai 1904
 May

Les abonnements sont reçus chez
 Le Trésorier de la Ville de Montréal,
 Hôtel de Ville

Les autres communications doivent
 être adressées au directeur de
 "LA GAZETTE MUNICIPALE"
 Hôtel de Ville

Forward subscriptions to
 The City Treasurer of Montreal
 City Hall

All other communications should be
 addressed to the managing-editor of
 "The Municipa Gazette"
 City Hall

TELEPHONE : MAIN 4240 *

Parait le lundi matin
 Published every Monday
 morning
 Abonnements \$4 par an
 Subscriptions \$4 a year
 Payables d'avance
 Payable in advance

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal Official organ of the Corporation of the City of Montreal
 CANADA

DELIBERATIONS

COMMISSION DES FINANCES

Compte rendu de l'Assemblée spéciale du 2 mai

Sont présents : MM. les échevins Vallières, président, Sadler, Ekers, Lapointe, Payette, Carter et DeSerres.

—Soumis un rapport de la sous-commission des Assurances et une proposition de M. Painchaud.

Après délibération, il est

Résolu: D'ajourner l'assemblée au lendemain, le 3 mai.

L.-O. DAVID,
 Greffier de la Ville.

FINANCE COMMITTEE

Report of Special Meeting, held the 2nd May.

Present: Ald. Vallières, chairman, Sadler, Ekers, Lapointe, Payette, Carter and DeSerres.

Submitted a report from the sub-committee on Insurances and a proposal from Mr. Painchaud.

After deliberation, it was

Resolved: To adjourn the meeting to the following day, the 3rd of May.

L. O. DAVID,
 City Clerk.

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'Assemblée spéciale du 2 mai

(D'après les minutes du Conseil, Vol. 166, Page 69)

Son Honneur le maire occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents : MM. les échevins Vallières, Larivière, Saint-Denis, Robertson, Clearihue, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Turner, Sadler, Ekers, Ames, Wilson, Chaussé, Lapointe (L.-A.), Bumbray, Ricard, Carter, Walsh, Nelson, Sauvageau, Lapointe (N.), Stearns, Payette, Lemay, Couture, Hébert, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclaire, Proulx, Paquin, et Duquette.

1. De l'Association des Journalistes Canadiens-français, demandant une subvention de \$500.
 Renvoyée à la Commission des Finances.

2. Des contribuables du quartier Est contre l'effacement de la ligne d'homologation de la rue Le Royer.

3. Protêt et lettres de M. F.-X.-J. de Moses au sujet de sa destitution.

4. De propriétaires de la rue Burnett demandant qu'un certain lopin de terre soit exproprié.

Renvoyée à la Commission de la Voirie.

5. De M. F.-X. Lescarbeau, contre l'octroi d'une licence de charretier à M. Maxime Lapointe.

Renvoyée à la Commission de Police.

6. De la "Fire Underwriters Association", informant le Conseil qu'elle ne saurait diminuer les taux d'assurance à présent.

7. De M. A. Bélair pour ouvrir un clos de bois.

Renvoyée à la Commission des Incendies et de l'Éclairage.

8. De propriétaires de la rue Saint-Laurent au sujet de l'élargissement de ladite rue, à partir de l'avenue des Pins jusqu'à l'avenue Mont-Royal.

Renvoyée à la Commission spéciale de Législation.

9. Du trésorier de la Ville contestant la véracité de certains allégés articulés au sujet de l'emprunt de \$600,000 déposée sur le bureau.

10. Du trésorier de la Ville concernant la vente de certains terrains de la Ville à M. T. S. Vipond.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin L.-A. LAPOINTE, il est.

CITY COUNCIL

Report of Special Meeting, held the 2nd. of May.

(According to the minutes of Council Vol. 166 Page 69.)

His Worship the Mayor in the chair.

Present: Ald. Vallières, Larivière, St. Denis, Robertson, Clearihue, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Turner, Sadler, Ekers, Ames, Wilson, Chaussé, L. A. Lapointe, Bumbray, Ricard, Carter, Walsh, Nelson, Sauvageau, N. Lapointe, Stearns, Payette, Lemay, Couture, Hébert, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclaire, Proulx, Paquin and Duquette.

PETITIONS, ETC.

1. From French Canadian Journalists for a grant of \$500.
 Referred to Finance Committee.

2. From ratepayers, East ward, against erasure of line of LeRoyer street.

3. Protest and letters from F. X. J. de Moses anent his dismissal.

4. From proprietors in Burnett street, asking that a certain piece of land be expropriated.

Referred to Road Committee.

5. From F. X. Lescarbeau against awarding of a license to Maxime Lapointe, carter.

Referred to Police Committee.

6. From Fire Underwriters Association informing Council that they cannot reduce rates of insurance at present.

7. From A. Bélair to open a wood yard.

Referred to Fire and Light Committee.

8. From proprietors of St. Lawrence street anent the widening of said street, from Pine Avenue to Mount Royal Avenue.

Referred to Special Committee on Legislation.

9. From City Treasurer denying certain statements re loan of \$600,000.

Laid on the table.

10. From City Treasurer concerning certain lots sold by the City to T. S. Vipond.

Résolu : De référer ladite requête aux avocats de la Ville, et de les prier de prendre les moyens nécessaires pour protéger les intérêts de la Ville, et de faire rapport au Conseil.

11. Produite une garantie de la part du docteur D.-C. MacCallum pour assurer le service de l'eau dans certaines habitations de l'avenue Union.

Sur proposition de M. l'échevin CLEARIHUE, appuyé par M. l'échevin SAUVAGEAU, il est

Résolu : Que ladite garantie soit reçue et approuvée, et que Son Honneur le Maire et le greffier de la Ville soient autorisés à la signer de la part de la Ville, à condition cependant que la Ville se réserve le droit d'amender ladite garantie lorsqu'elle le jugera à propos.

12. A la demande de M. l'échevin Couture, la Commission des Finances est priée de répondre aux questions suivantes :

"Le trésorier de la Ville a-t-il reçu des propriétaires riverains de la rue Mentana, entre l'avenue Mont-Royal et la rue Gilford, du côté Est, le montant de la répartition imposée pour la construction de l'égoût fait sur cette rue ?

"Y a-t-il eu des raccordements faits avec cet égoût pour drainer les lots ayant front sur la rue Boyer ? Si oui, combien les propriétaires de ces lots ont-ils payé pour ce privilège ?

"M. Robb a-t-il envoyé les comptes pour les égoûts des rues Saint-Hubert et Saint-André ? Si non, sur l'ordre de qui l'expédition de ces comptes a-t-elle été suspendue ?

"Le président de la Commission des Finances connaît-il quelque chose en cette affaire ?"

MOTIONS

13. De M. l'échevin L.-A. Lapointe, pour amender le règlement No. 89 *re* l'affichage.

14. De M. l'échevin Saint-Denis, pour un règlement *re* l'opium.

15. De M. l'échevin Saint-Denis, pour un règlement *re* le commerce sur les rues.

16. De M. l'échevin Larivière, pour amender le règlement No. 270 au sujet des rues.

17. De M. l'échevin Dagenais, pour amender le règlement No. 271 *re* la variole.

18. De M. l'échevin Dagenais au sujet des accusations portées contre M. l'échevin Vallières par M. l'échevin Hébert.

Sur proposition de M. l'échevin EKERS, appuyé par M. l'échevin DAGENAI, il est

Résolu : Que ledit avis de motion soit considéré comme le premier ordre du jour de la prochaine assemblée du Conseil.

(MM. les échevin Payette et Couture dissidents).

RAPPORTS

19. De la Commission des Finances pour solder certaines réclamations se montant à \$1062.60.

20. De la Commission des Finances, recommandant que M. Weir soit nommé commissaire en expropriation de la rue Sainte-Catherine au lieu de M. Poirier.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin EKERS, il est

Résolu : Que lesdits rapports soient adoptés.

21. De la Commission des Finances, soumettant un état des dépenses des différentes Commissions jusqu'au mois d'avril dernier.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin EKERS, il est

Résolu : Que ledit rapport soit reçu et que copie dudit état soit envoyée aux membres du Conseil.

22. De la Commission des Finances, en réponse à des questions posées par M. l'échevin Couture au sujet de certaines transactions financières.

Déposé sur le bureau.

23. De la Commission des Finances, pour vendre certaines propriétés à l'enchère.

Considération différée.

24. De la Commission des Finances, souscrivant au rapport de la Commission de la Voirie pour la construction d'un égoût dans la rue Maisonneuve dont le coût devra se monter à \$1,768, payable comme suit : \$1,500 par les propriétaires intéressés, et \$268 par la Ville.

Sur propositions de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin LARIVIERE, il est

Résolu : Que ledit rapport soit adopté.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. L. A. LAPOINTE, it was

Resolved: That the same be referred to the City Attorneys with instructions to protect the interests of the City and to report to Council.

11. Guarantee by Dr. D. C. MacCallum for the supply of water to certain dwellings on Union Avenue.

On motion of Ald. CLEARIHUE, seconded by Ald. SAUVAGEAU, it was

Resolved: That the same be approved of and that the Mayor and City Clerk be authorized to sign the same on behalf of the City conditionally, however, that the City shall reserve the right to annul the same when it may deem fit.

12. At the request of Ald. Couture, the Finance Committee were requested to reply to the following questions :

Has the City Treasurer received from the bordering proprietors of Mentana street, between Mount-Royal Avenue and Gilford street, East side, the amount of the assessment levied for the construction of the sewer laid in such street? Were any connections made with such sewer to drain the lots fronting on Boyer street? If so, how much did the owners of these lots pay for this privilege?

Did Mr. Robb send out the accounts for the sewers in St. Hubert and St. André streets? If not, upon whose orders was the transmission of such accounts suspended?

Does the chairman of the Finance Committee know anything about this matter?

MOTIONS.

13. By Ald. L. A. Lapointe, to amend by-law No. 89 *re* bill posting.

14. By Ald. St. Denis, for a by-law *re* opium.

15. By Ald. St. Denis, for a by-law *re* traffic in the streets.

16. By Ald. Larivière, to amend by-law No 270 *re* streets.

17. By Ald. Dagenais, to amend by-law No. 271 *re* small-pox.

18. By Ald. Dagenais, anent the charges laid against Ald. Vallières by Ald. Hébert.

On motion of Ald. EKERS, seconded by Ald. DAGENAI, it was

Resolved: That said notice of motion constitute the first order of the day for the next meeting of Council (Ald. Payette and Couture, dissenting).

REPORTS.

19. From Finance Committee to settle certain claims amounting to \$1,062.60.

20. From Finance Committee, recommending that Mr. Weir be appointed commissioner in lieu of Mr. Poirier *re* St. Catherine street expropriation.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. EKERS, it was

Resolved: That said report be adopted.

21. From Finance Committee, submitting statement of expenditure of the Committees to April 1st. last.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. EKERS, it was

Resolved: That said report be received and that copies of the statements annexed thereto be sent to members of the Council.

22. From Finance Committee replying to questions put by Ald. Couture *re* certain financial operations.

Laid on the table.

23. From Finance Committee, to sell certain properties by auction.

Consideration deferred.

24. From Finance Committee, concurring in the following report of the Road Committee for the construction of a sewer in Maisonneuve street, cost \$1,768, payable as follows: \$1,500 by interested proprietors, and \$268 by City.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

25. De la Commission des Finances, souscrivant au rapport de la Commission des Incendies et de l'Eclairage, à l'effet de payer \$1,000 aux héritiers légaux de feu le pompier Wm. McDonald.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin ROBERTSON, il est

Résolu : Que ledit rapport soit adopté.

26. De la Commission des Finances, souscrivant au rapport de la Commission d'Hygiène et des Statistiques demandant un crédit de \$300 pour réparer l'hôpital des varioleux.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin DAGENAI, il est

Résolu : Que ledit rapport soit adopté.

27. De la Commission de la Voirie, pour adjuger le contrat pour la fourniture de blocs de pierre à la "Sicily Asphaltum Paving Co", au taux de \$1.70 par verge carrée.

Sur proposition de M. l'échevin LARIVIERE, appuyé par M. l'échevin TURNER, il est

Résolu : Que ledit contrat soit adjugé en conséquence.

28. De la Commission de Police, priant le trésorier de la Ville de verser au Fonds de Bienfaisance toutes les sommes déduites des salaires.

29. De la Commission de Police, à l'effet d'incorporer le Club Viger.

Sur proposition de M. l'échevin SAINT-DENIS, appuyé par M. l'échevin WALSH, il est

Résolu : D'adopter lesdits rapports.

30. De la Commission des Incendies et de l'Eclairage pour permettre à M. A. Hoolahan d'installer une machine à vapeur, rue Gain.

Sur proposition de M. l'échevin ROBERTSON, appuyé par M. l'échevin DAGENAI, il est

Résolu : Que ledit rapport soit adopté.

31. De la Commission de l'Aqueduc, demandant un crédit de \$250,985, pour des trottoirs permanents.

Renvoyé à la Commission des Finances.

32. De la Commission d'Hygiène et des Statistiques pour permettre à la "Toilet Laundry Co", d'ériger une écurie rue Richmond, No. 415.

33. De la Commission d'Hygiène et des Statistiques, pour adjuger à M. Currie le contrat pour la confection des uniformes de la police sanitaire.

34. De la Commission d'Hygiène et des Statistiques, pour accorder \$50 à certains officiers pour l'achat de leurs uniformes.

Sur proposition de M. l'échevin DAGENAI, appuyé par M. l'échevin AMES, il est

Résolu : D'adopter les rapports ci-dessus.

35. De la Commission d'Hygiène et des Statistiques, demandant un crédit de \$115.90, pour l'éclairage de l'hôpital des varioleux.

Renvoyé à la Commission des Finances.

ORDRE DU JOUR

36. Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport de la délégation nommée au sujet des amendements à la charte,

M. l'échevin AMES propose, appuyé par M. l'échevin N. LAPOINTE : "Que le bill de la Ville, tel qu'amendé par le Comité des Bills Privés de la Législature, soit renvoyé de nouveau à la Commission des Amendements à la Charte, Franchises et Législation, avec prière d'examiner ledit bill et faire rapport sans délai; et que de plus ce

Resolved: That said report be adopted.

25. From Finance Committee, concurring in the following report of the Fire and Light Committee to pay \$1,000 to legal heirs of late fireman Wm. McDonald.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. ROBERTSON, it was

Resolved: That said report be adopted.

26. From Finance Committee, concurring in the following report of the Hygiene and Statistics Committee for an appropriation of \$300 to repair smallpox hospital.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. DAGENAI, it was

Resolved: That said report be adopted.

27. From Road Committee, to award contract for supply of blockstone to Sicily Asphaltum Paving Co., at \$1.70. per square yard.

On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. TURNER, it was

Resolved: That said contract be awarded accordingly.

28. From Police Committee, to instruct City Treasurer to remit to Benevolent Fund all sums deducted from salaries.

29. From Police Committee to incorporate the "Club Viger."

On motion of Ald. ST. DENIS, seconded by Ald. WALSH, it was

Resolved: To adopt said reports.

30. From Fire and Light Committee, to allow A. Hoolahan to erect a steam engine on Gain street.

On motion of Ald. ROBERTSON, seconded by Ald. DAGENAI, it was

Resolved: That said report be adopted.

31. From Water Committee, for an appropriation of \$250,985 for permanent works.

Referred to Finance Committee.

32. From Hygiene and Statistics Committee to allow Toilet Laundry Co., to erect a stable at No. 415 Richmond St.

33. From Hygiene and Statistics Committee, to award contract for clothing for sanitary police to W. Currie.

34. From Hygiene and Statistics Committee, to grant \$50 to certain officers to purchase uniforms.

On motion of Ald. DAGENAI, seconded by Ald. AMES, it was

Resolved: To adopt the above reports.

35. From Hygiene and Statistics Committee, for an appropriation of \$115.90 for lighting smallpox hospital.

Referred to Finance Committee.

ORDER OF THE DAY.

36. The order of the day being read to consider a report from the delegation re charter amendments, the said report was brought up and read.

Ald. AMES moved, seconded by Ald. N. LAPOINTE: That the City bill, as amended by the Private Bills Committee of the Legislative Assembly, be recommitted to the Committee on Amendments to the Charter Franchises and Legislation, with instructions to consider and report upon the same without delay; and furthermore that this Council,

Conseil, lorsqu'il s'ajournera aujourd'hui, soit de nouveau convoquée pour mercredi le 4 mai, à 3 heures, afin de recevoir le rapport ci-dessus mentionné et le discuter".

M. l'échevin LAVALLEE propose en amendement, appuyé par M. l'échevin PAYETTE: "Que les mots "avec prière de reconsidérer ledit bill" soient biffés de la motion principale et remplacés par les mots "avec prière de prendre en considération les amendements faits par le Comité des Bills Privés à Québec" et que, ainsi amendée, ladite motion est adoptée."

Ledit amendement étant soumis aux voix, le Conseil se partage :

Contre : Vallières, Larivière, Saint-Denis, Robertson, Lévy, Robitard, Turner, Sadler, Ekers, Ames, Wilson, L. A. Lapointe, Bumbray, Walsh, Nelson, N. Lapointe, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclair, Proulx et Duquette.—22.

Pour : Lavallée, Chaussé, Payette, Lemay, Couture et Hébert.—6.

L'amendement est ainsi négatif.

Le vote étant pris sur la motion principale, ladite motion est affirmative sur la même division renversée, et il est

Résolu : En conséquence.

37. Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération les rapports soumis par les Commissions des Finances et des Incendies et l'Eclairage à l'effet de payer l'assurance aux héritiers de feu le pompier Enright, ledit rapport est lu.

M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin ROBERTSON

Propose : Que ledit rapport soit adopté.

M. l'échevin LAVALLEE, appuyé par M. l'échevin LARIVIERE propose en

Amendement : Que ledit rapport soit renvoyé à la Commission des Incendies et de l'Eclairage pour plus amples détails au sujet des circonstances qui ont accompagné le décès du pompier Enright.

Ledit amendement étant soumis aux voix, le Conseil se partage :

Pour : Larivière, Saint-Denis, Lavallée, Robillard, Ames, Wilson, L. A. Lapointe, N. Lapointe, Payette, Couture, Hébert, DeSerres, Bastien, Leclair et Duquette.—15.

Contre : Vallières, Robertson, Turner, Sadler, Walsh et Nelson.—6.

Ledit amendement est ainsi affirmatif, et

Résolu : En conséquence.

Conformément à une résolution adoptée à la présente assemblée, le Conseil s'ajourne à mercredi le 4 mai courant, à 3 heures de l'après-midi.

Ajournement.

RENE BAUSET.

Ass.-Greffier de la Ville.

when it adjourns to-day, shall do so to meet again on Wednesday May 4th, at 3 o'clock to receive and pass upon the report herein mentioned.

Moved in amendment by Ald. LAVALLEE, seconded by Ald. PAYETTE: That the words "with instructions to consider and report upon the same" be struck from said motion and replaced by the words: "with instructions to consider the amendments made thereto by the Private Bills Committee of Quebec", and that so amended said motion be adopted.

Said amendment being put, the Council divided:

Nays: Vallières, Larivière, St. Denis, Robertson, Lévy, Robillard, Turner, Sadler, Ekers, Ames, Wilson, L. A. Lapointe, Bumbray, Walsh, Nelson, N. Lapointe, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclair, Proulx and Duquette.—22.

Yeas: Lavallée, Chaussé, Payette, Lemay, Couture and Hébert.—6.

So it passed in the negative.

The vote being taken on the main motion, it was carried on the same division reversed, and

Resolved: Accordingly.

37. The order of the day being read to consider reports from the Finance and Fire and Light Committees to pay insurance to heirs of late fireman Enright, said report was brought up and read,

Ald. VALLIERES, moved, seconded by Ald. ROBERTSON: That said reports be adopted.

Moved in amendment by Ald. LAVALLEE, seconded by Ald. LARIVIERE,

That said reports be referred to the Fire and Light Committee for further details anent the circumstances connected with the demise of fireman Enright.

Said amendment being put, the Council divided:

Yeas: Larivière, St. Denis, Lavallée, Robillard, Ames, Wilson, L. A. Lapointe, N. Lapointe, Payette, Couture, Hébert, DeSerres, Bastien, Leclair and Duquette.—15.

Nays: Vallières, Robertson, Turner, Sadler, Walsh and Nelson.—6.

So it was carried, and

Resolved: Accordingly.

Pursuant to resolution adopted at another stage of the meeting, the Council adjourned until 3 o'clock on Wednesday, the 4th of May.

Adjourned.

RENE BAUSET,
Asst. City Clerk.

COMMISSION DE LA VOIRIE

Compte rendu de l'assemblée du 2 mai

Sont présents : MM. les échevins Larivière, président, Turner, Gallery, N. Lapointe, Ames, Bastien et Leclaire. —La Commission prend en considération les soumissions suivantes pour la confection des pavages, pour la fourniture des matériaux de pavage, etc :

ROAD COMMITTEE

Report of meeting held on Monday May 2nd

Present : Ald. Larivière, chairman, Turner, Gallery, Lapointe (N) Ames, Bastien and Leclaire.

The Committee proceeded to consider the tenders for paving, paving supplies, etc.

CHARBON.	A. Baile.	J. O. Labrecque & Cie.	E. Lemire.	Cie T. F. Moore
Charbon pour machine à vapeur, (tel qu'extrait) à la carrière à Outremont, à être livré sur demande par 50 tonnes ... par tonne de 2000 lbs	4.48	4.97	4.85	4.40
Ou Charbon pour machine à vapeur, (Grate) à la carrière à Outremont, à être livré sur demande par 50 tonnes ... par tonne de 2000 lbs	5.50		5.35	
Charbon de forge, à la carrière à Outremont ... par tonne de 2000 lbs	6.00	6.95	6.25	6.70
Anthracite Américain, grosseur (stove), à n'importe quel point de la cité ... par tonne de 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
Anthracite Américain, grosseur (egg), à n'importe quel point de la cité ... par tonne de 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
Anthracite Américain, grosseur (chestnut) aux dépôts de l'avenue De Lorimier et de la rue McCord ... par tonne de 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
Charbon de forge, aux dépôts de la rue McCord et de l'avenue De Lorimier ... par tonne de 2000 lbs	5.50	5.65	6.50	6.55
Charbon à vapeur (tel qu'extrait) aux stations de pompes des rues Craig et du Moulin, et à la cour de l'avenue De Lorimier en quantités qui pourraient être requises par l'inspecteur de la Cité ... par tonne de 2000 lbs	4.60	3.85 3.95 3.90	3.90	4.00 4.25
Ou Charbon à vapeur (Grate) aux stations de pompes des rues Craig et du Moulin, et à la cour de l'avenue De Lorimier, en quantités qui pourraient être requises par l'inspecteur de la Cité ... par tonne de 2000 lbs	5.50		4.40	

COAL	A. Baile.	J. O. Labrecque & Cie.	E. Lemire.	The T. F. Moore Co.
Steam Coal (run of mine) at Quarry, Outremont, to be delivered when wanted by 50 tons at a time..... per ton of 2000 lbs	4.48	4.97	4.85	4.40
Or Steam Coal (Grate), at Quarry, Outremont, to be delivered when wanted by a 50 tons at a time..... per ton of 2000 lbs	5.50		5.35	
Smith's Coal, at Outremont Quarry per ton of 2000 lbs	6.00	6.95	6.25	6.70
American Anthracite, Stove size, at any place within the city per ton of 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
American Anthracite, egg size, at any place within the City per ton of 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
American Anthracite, chestnut size, at De Lorimier avenue and McCord St. yards per ton of 2000 lbs	6.50	6.50	6.50	6.75
Smith's Coal, at McCord St. and De Lorimier avenue yards per ton of 2000 lbs	5.50	5.65	5.50	6.55
Steam Coal, (run of mine) at Pumping Stations, Craig St. and Mill St. and De Lorimier avenue yards, in such quantities as may be ordered by the City Surveyor per ton of 2000 lbs	4.60	3.85 3.95 3.90	3.90	4.00 4.25
Or Steam Coal (Grate), at Pumping Stations, Craig St. and Mill St. and De Lorimier avenue yards, in such quantities as may be ordered by City Surveyor per ton of 2000 lbs	5.50		4.40	

On motion of Ald. N. Lapointe, it was Resolved: That the contract for the supply of steam coal (grate), Smith's Coal, and American Anthracite according to specifications, terms and conditions and form of tender be awarded to Mr. E. Lemire at the prices mentioned in his tender for same, and furthermore that the contract for the supply of steam coal (run of mine) according to specifications, terms and conditions and form of tender be equally divided between Mr. E. Lemire and Messrs. J. O. Labrecque & Cie., for whatever quantity, if any, the City Surveyor may deem it advisable to order.

Sur proposition de M. l'échevin N. Lapointe, il est Résolu: Que le contrat pour la fourniture du charbon à vapeur (Grate) du charbon de forge et de l'anthracite américains, conformément au cahier de charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission, sont adjugés à M. E. Lemire, aux prix de sa soumission; et que le contrat pour la fourniture du charbon à vapeur (tel qu'extrait) conformément au cahier de charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission, soit adjugé par moitié égales à M. E. Lemire et J.-O. Labrecque & Cie pour les quantités que l'inspecteur de la Ville jugera à propos de commander, s'il en a besoin.

MACADAM BITUMINEUX.	The Barber Asphalt Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co.	BITUMINOUS MACADAM.	The Barber Asphalt Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co.
MACADAM BITUMINEUX imperméables, fondation de 4 pouces et surface d'usure de 2 pouces } la vrg carrée	1.98	2.25 Pose des traverses : \$2.00 la vrg. carrée.	BITUMINOUS MACADAM WATERPROOF PAVEMENT, 4 inch. foundation, and 2 inch wearing surface. } per sq. yard.	1.98	2.25 Laying cross-ing \$2.00 sq. yard.

Après mûre délibération, il est Résolu : Que la soumission de la Barber Asphalt Paving Co, ainsi que celle de la Warren Bituminous Paving Co, pour la confection des pavages en macadam bitumineux, soient reçues ; et que l'une ou l'autre des deux dites compagnies dont la Ville acceptera en chaque cas la soumission, soient chargées de confectionner le pavage de macadam bitumineux que la Commission de la Voirie pourra ordonner au cours de cette année, si elle en ordonne.

After due deliberation, it was Resolved: That the tender of the Barber Asphalt Paving Co., and of the Warren Bituminous Paving Co., for bituminous macadam pavements be received and furthermore that the bituminous macadam pavements, if any, that the Road Committee may decide to lay this year, shall be laid by whichever of the said tenders the City may decide upon in each case.

PAVÉS DE PIERRE.	Jos. Brunet.	F. D. Lawrence.	Alex Bremner.	Sicily Asphaltum Paving Co.	Wm Hood & Sons.	BLOCKSTONE.	Jos Brunet.	F. D. Lawrence.	Alex Bremner.	Sicily Asphaltum Paving Co.	Wm. Hood & Sons.
PAVÉS EN PIERRE, 14" x 4½" x 6" de hauteur. } la vrg. car.						STONE BLOCKS { per square yard. 14" x 4½" x 6" deep.					
A } 8" x 3" x 6" de hauteur. } 1.83	1.80	.....	to } 8" x 3" x 6" deep. } 1.83	.....	.....	.....	1.80	.....
OU						OR					
PAVÉS EN PIERRE, 14" x 4½" x 5" de hauteur. } la vrg. car.						STONE BLOCKS { per square yard. 14" x 4½" x 5" deep.					
A } 8" x 3" x 5" de hauteur } 1.74	1.70	"Sandstone." } 1.65	to } 8" x 3" x 5" deep. } 1.74	.....	.....	.....	1.70	"Sandstone." } 1.65
PAVÉS SCORIA, 9" x 3½" x 4", la verge carrée.	50.25	.....	.....	.....	SCORIA BLOCKS, 9" x 3½" x 4", per 1,000. ....	.....	50.25	.....	.....	.....
do 8" x 3½" x 4", la verge carrée.	44.50	.....	.....	.....	do 8" x 3½" x 4" per 1,000. ....	.....	44.50	.....	.....	.....
OU						OR					
Donnez le nom des PAVÉS ou BRIQUES, 9" x 3½" x 4", par 1 000						Give name of BLOCKS or BRICKS, 9" x 3½" x 4", per 1,000.					
do 8" x 3½" x 4", par 1 000			Pavés "Adamant"			do 8" x 3½" x 4", per 1,000			"Adamant" Blocks.		
..... 9" x 3½" x 4", la par 1 000.			9" x 4" x 3" \$39.00 M.			..... 9" x 3½" x 4", per 1,000.			9" x 4" x 3" \$39.00 M.		
do 8" x 3½" x 4", la par 1 000.						do 8" x 3½" x 4", per 1,000					

Il est Résolu : D'adjuger au plus bas soumissionnaire, soit la Sicily Asphaltum Paving Co, le contrat pour la fourniture des pavés de granit des Laurentides, conformément à l'échantillon soumis, au cahier des charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission, ledit contrat

It was Resolved: That the contract for the supply of Laurentian Granite Blocks according to the sample submitted, and in conformity with the specifications, terms and conditions and in form of tender be awarded to the lowest tenderer, the Sicily Asphaltum Paving Company, for whatever quantity, if any

devant comprendre toutes quantités que la Commission de la Voirie pourra requérir, si elle en requiert, au prix stipulé, soit \$1.70 par verge carrée et une réduction de 6 cents par verge carrée si le charroi est effectué par la Ville.

—Il est Résolu : D'adjuger à M. F.-D. Lawrence, le contrat pour la fourniture des blocs de scories, conformément au cahier des charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission, pour toutes quantités que la Commission de la Voirie pourra requérir, si elle en requiert, au prix spécifié dans ladite soumission.

—Il est Résolu : De recevoir la soumission de M. Alex. Bremner, pour la fourniture de blocs "Adamant", la Commission se réservant de prendre toutes quantités de ces blocs qu'elle pourra requérir, si elle en requiert, au prix spécifié dans ladite soumission.

that the Road Committee may decide to order, at the price mentioned in the tender, namely \$1.70 per square yard, and a reduction of 6cts per sq. yd., if the cartage is done by the City.

—It was Resolved: That the contract for the supply of scoria blocks according to the specifications, terms and conditions, and form of tender, be awarded to Mr. F. D. Lawrence, for whatever quantity, if any, the Road Committee may decide to order, at the prices mentioned in his tender for same.

—It was Resolved: That the tender of Mr. Alex. Bremner for the supply of Adamant Blocks, be received, the Committee reserving the right to purchase whatever quantity, if any, of said blocks which may be required, at the price mentioned in tender.

POSE DES PAVÉS	Laurin & Leitch	Sicily Asphaltum Paving Co.	Constructing Paving Co.	F. D. Lawrence
Pavés en pierre de 6" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée.....	1.87	1.94	1.95	2.04
Pavés en pierre de 5" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée.....	1.87	1.89	1.80	1.99
Pavés Scoria ou briques de 5" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée.....	1.77	1.88	1.75	1.97
Pavés Scoria ou briques de 4" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée.....	1.77	1.85	1.75	1.89
Pavés, transport et pose sur sable, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée.....	.94	.95	1.25	.97

LAYING BLOCK-TONE	Laurin & Leitch	Sicily Asphaltum Paving Co.	Constructing & Paving Co.	F. D. Lawrence
6" Blockstone Pavement, hauling and laying, on Concrete, filling joints with paving cement as specified. Per square yard....	1.87	1.94	1.95	2.04
5" Blockstone Pavement, hauling and laying, on concrete, filling joints with paving cement as specified. Per square yard.....	1.87	1.89	1.80	1.99
5" Scoria Blocks or Paving Bricks, hauling and laying on Concrete, filling joints with paving cement, as specified. Per square yard.....	1.77	1.88	1.75	1.97
4" Scoria Blocks or Paving Bricks, hauling and laying on concrete, filling joints with paving cement as specified. Per square yard.....	1.77	1.85	1.75	1.89
Block Pavement, hauling and laying on sand, filling joints with paving cement as specified. Per square yard.....	.94	.90	1.25	.97

After due deliberation, it was moved by Ald. Ames: "That the contract for laying blockstone and scoria blocks according to specifications, terms and conditions and form of tender, for whatever quantity, if any, that the Road Committee may decide to have laid by contract this year, be awarded as follows: five inch blockstone, on concrete at \$1.80 per sq. yd. and four inch scoria blocks on concrete at \$1.75 per sq. yd., to the lowest tenderer, the Constructing and Paving Company; and block paving on sand, to the lowest tenderer, the Sicily Asphaltum Paving Company, at 90cts per sq. yd."

It was moved in amendment by Ald. Bastien: "That the contract for laying blockstone and scoria blocks according to specifications, terms and conditions and form of tender, for whatever quantity, if any, that the Road Committee may decide to have laid by contract this year, be awarded to the lowest tenderer for the three items combined namely Messrs. Laurin & Leitch at the prices mentioned in their tender as follows: five inch blockstone on concrete at \$1.87 per sq. yd.; four inch scoria blocks on concrete at \$1.77 per sq. yd., and block paving on sand at 94cts per square yard."

The vote being equal, the chairman voted in the affirmative;

Yeas: N. Lapointe, Bastien and Leclair.—3.

Nays: Turner, Gallery and Ames.—3.

Après mûre délibération, il est proposé par M. l'échevin Ames, "D'adjuger au plus bas soumissionnaire, soit la Constructing and Paving Co., le contrat pour la pose des blocs de pierre et de scories, conformément au cahier des charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission, pour toutes quantités que la Commission de la Voirie pourra ordonner par contrat au cours de cette année, si elle en ordonne, et que ledit contrat soit adjugé aux conditions suivantes: pavés de pierre de cinq pouces, sur béton, à \$1.80 la verge carrée, et pavés de scories de quatre pouces, sur béton, à \$1.75 la verge carrée—et d'adjuger au plus bas soumissionnaire, soit la Sicily Asphaltum Paving Company, à raison de 90 cents la verge carrée, le contrat pour la pose des pavés sur sable."

M. l'échevin Bastien propose en amendement: "D'adjuger à MM. Laurin & Leitch, qui sont les plus bas soumissionnaires sur le total des trois services requis, le contrat pour la pose des pavés de pierre et des blocs de scories, conformément au cahier des charges, aux termes et conditions et aux formules de la soumission et pour toutes quantités que la Commission de la Voirie pourra ordonner par contrat au cours de cette année, si elle en ordonne, au prix spécifié dans ladite soumission, savoir: pavés de pierre de cinq pouces, sur béton, à \$1.87 par verge carrée, blocs de scories de quatre pouces sur béton à \$1.77 par verge carrée et pavés sur sable à \$0.94 par verge carrée."

La Commission se partage sur cet amendement:
 Pour: N. Lapointe, Bastien et Leclair.—3.
 Contre: Turner, Gallery et Ames.—3.

Les voix étant également partagées, M. le président donne son vote prépondérant en faveur de l'amendement qui est adopté, et il est

Résolu: En conséquence.

—L'adjudication du contrat pour la pose des pavés de six pouces et des blocs de scories de cinq pouces n'a pas été prise en considération, pour la raison que l'inspecteur de la Ville prévoit qu'il ne sera pas nécessaire de poser des pavés de cette épaisseur.

The vote being equal, the chairman voted in the affirmative; the amendment was declared adopted, and it was *Resolved:* Accordingly.

—The contract for laying six inch blockstone and five inch scoria blocs was not let, as the City Surveyor said it was not intended to lay any blocks of said dimensions.

PO. E DE LA PIERRE.	Latreille & Frère	R. Beauceage.	Laurin & Leitch.	Sicily Asphaltum Paving Co.	A. P. A. Chagnon	F. D. Lawrence.
BORDURE en PIERRE, 9" x 12" (droite ou courbe), transport et pose sur 6" de beton (suivant devis). Le pied courant.	.....	.....	.19	.17	.20	.18
BORDURE en PIERRE, de 6 pcs. (droite ou courbe), transport et pose au niveau donné (suivant devis). Le pied courant.	.20	.13	.18	.16	.17	.15
BORDURE en PIERRE, de 6 pcs. (droite ou courbe), déplacer et reposer au niveau voulu. Le pied courant.	.25	.....	.15	.11	.14	.12
BORDURE en PIERRE de plus de 24 pcs. de profond, (droite ou courbe), déplacer et reposer au niveau voulu.....Le pied courant.	.25	.....	.25	.22	.30	.20
BORDURE en PIERRE de 4 à 5 pcs. (droite ou courbe), déplacer et reposer au niveau voulu. Le pied courant.	.8	.....	.13	.7½	.13	.5
DALLES de TROTTOIRS, transport et pose de toutes grandeurs et jointoyer au mortier de ciment de Portland (1 dans 1). La verge carrée.	.....	.35	.29	.40	.35	.38
DALLES de TROTTOIRS, relever, tailler, raccorder et reposer toutes grandeurs et jointoyer au mortier de ciment de Portland (1 dans 1).....La verge carrée.	.....	.35	.28	.36	.35	.34
DALLES de COURS D'EAU, toute grandeur, relever, tailler, raccorder, reposer et jointoyer au mortier de ciment de Portland (1 dans 1). Le pied courant.	.....	.06	.5	.11	.15	.10
BLOCS en PIERRE ou en SCORIE, relevage et reposagé sur 1 pouce de sable et les joints cimentés avec un mortier de ciment de Portland—1 de ciment et 1 de sable.....La verge carrée.	.....	.....	.55	.56	.69	.62
DALLES de PASSERELLES, transport et pose, de toutes grandeurs. Le pied courant.	.....	.14	.12	.16	.18	.14
DALLES de PASSERELLES, relever, tailler, raccorder et reposer, toutes grandeurs. Le pied courant.	.....	.13	.7	.11	.20	.12
BLOCS SCORIES, transport et pose sur sable. La verge carrée.	.....	.....	.75	.70	.89	.67
BLOCS SCORIES, transport et pose sur 6" de beton, tel que spécifié. La verge carrée.	.....	.....	1.75	1.73	1.59	1.77

LAYING STONE WORK.	Latreille & Frère.	R. Beauceage.	Laurin & Leitch.	Sicily Asphaltum Paving Co.	A. P. A. Chagnon.	F. D. Lawrence.
CURBSTONE, 9" x 12" (straight or curved, hauling and laying on 6" (concrete as specified) Per lineal foot	.....	.....	19	17	20	18
CURBSTONE, 6 in. (straight or curved) hauling and laying to grade as specified. Per lineal foot	20	13	18	16	17	15
CURBSTONE, 6 in. (straight or curved) taking up and relaying to new grade.... Per lineal foot	25	.....	15	11	14	12
CURBSTONE, over 24 in. deep (straight or curved) taking up and relaying to new grade. Per lineal foot	25	.....	25	22	30	20
CURBSTONE, 4 and 5 in., (straight or curved) taking up and relaying to new grade. Per new lineal foot	38	.....	13	7½	13	5
FLAGSTONE SIDEWALKS, hauling and laying, all sizes, and cementing joined with Portland cement, 1 to 1. Per square yard	.....	35	29	40	35	38
FLAGSTONE SIDEWALKS, taking up, cutting, fitting and relaying, all sizes, and cementing joints with Portland cement, 1 to 1..... Per sq. yd.	.....	35	28	36	35	34
FLAGSTONE WATER COURSES, taking up, cutting, fitting and relaying, all sizes, and cementing joints with Portland cement, 1 to 1. Per lineal foot	.....	06	5	11	15	10
STONE OR SCORIA BLOCKS, taking up and relaying on 1 in sand, and cementing joints with Portland cement 1 to 1 Per square yard	.....	.....	55	56	69	62
FLAGSTONE CROSSINGS, hauling and laying, all sizes. Per lineal foot	.....	14	12	16	18	14
FLAGSTONE CROSSINGS, taking up, cutting, fitting and relaying, all sizes Per lineal foot	.....	13	7	11	20	12
SCORIA BLOCKS, hauling and laying on sand..... Per sq. yd	.....	.....	75	70	89	67
SCORIA BLOCKS, hauling, and laying on 6" concrete, as specified..... Per square yard	.....	.....	1.75	1.73	1.59	1.77

Il est

Résolu: De recevoir les soumissions suivantes pour la confection des trottoirs, et de confier à celui de ces soumissionnaires que la Ville choisira en chaque cas, la confection des trottoirs ci-dessous désignés que la Commission de la Voirie décidera de faire confectionner par contrat, au cours de cette année, si elle décide d'en faire confectionner:

- J. H. Ostiguy, goudron à 90 cents la v. c.
- A. Millette, goudron à 90 cents la v. c.
- F. McKeown, pierre artificielle (ciment) à \$1.67½ la v. c.
- J. H. Ostigny, pierre artificielle (maganite) à \$1.60 la v. c.
- O. L. Hénault, "Stonite" (ciment) à \$2.25 la v. c.
- Laurin & Leitch, pierre bleue sciée, aux prix spécifiés dans la soumission.

It was

Resolved: That the following tenders for sidewalks be received and furthermore that the undermentioned sidewalks, if any, that the Road Committee may decide to have laid by contract this year, shall be laid by whichever of the said tenderers the City may decide upon in each case:

- J. H. Ostiguy, coal tar at 90cts sq. yd.
- A. Millette, coal tar, at 90cts sq. yd.
- F. McKeown, artificial stone (cement) at \$1.67½ sq. yd.
- J. H. Ostigny, artificial stone (maganite) at \$1.60 sq. yd.
- O. L. Hénault, stonite (ciment) at \$2.25 sq. yd.
- Laurin & Leitch, sawed blue stone, at the prices mentioned in tender for same.

Pavages d'Alphalte.	Sicily Asphaltum Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co.	Bellhouse, Dillon & Co.	O. L. Hénault.	Barber Asphalt Paving Co.	Constructing and Paving Co.	Laurin & Leitch.
ALPHALTE DE ROCHF, 3 pcs d'épaisseur, sur une fondation de 6 pcs de béton, la verge carrée.....	3.24		2.95	3.15		2.95	2.60
ASPHALTE ARTIFICIEL, couche lieuse de 1 pouce et surface d'usure de 3 pouces, sur une fondation de 6 pouces de béton, la vrg. carrée.	2.24	2.47			2.35½	2.25	2.50

Asphalt Pavements.	Sicily Asphaltum Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co.	Bellhouse Dillon & Co.	O. L. Hénault.	Barber Asphalt Paving Co.	Constructing and Paving Co.	Laurin & Leitch.
ROCK ASPHALT, 2½ inches thick, on a 6 inch concrete foundation, per sq yard.....	3.24		2.95	3.15		2.95	2.60
ARTIFICIAL ASPHALT, 1 inch binder course and 2 inch wearing surface, on a 6 inch concrete foundation, per sq. yard.....	2.24	2.47			2.35½	2.25	2.50

Il est

Résolu: D'adjuger au plus bas soumissionnaire, c'est-à-dire MM. Laurin & Leitch, le contrat pour la confection des pavages en asphalte, conformément au cahier des charges, termes et conditions et aux formules de la soumission, et au prix spécifié dans ladite soumission, savoir: \$2.60 par verge carrée, pour toutes quantités que la Commission de la Voirie décidera d'ordonner au cours de cette année, si elle en ordonne.

Il est aussi

Résolu: De prier l'inspecteur de la Ville de dresser, pour la prochaine assemblée, un rapport sur la qualité des pavages d'asphalte artificiel respectivement confectionnés par la Sicily Asphaltum Paving Co., par la Warren Bituminous Paving Co., par la Barber Asphalt Paving Co., et par MM. Bellhouse, Dillon & Cie.

It was

Resolved: That the contract for rock asphalt pavements, according to specifications, terms and conditions and form of tender, be awarded to the lowest tenderer, Messrs. Laurin & Leitch at the price mentioned in their tender for same, namely \$2.60 per sq. yd., for whatever quantity, if any, that the Road Committee may decide to lay this year.

It was furthermore

Resolved: That the City Surveyor be instructed to prepare a report for next meeting, regarding the quality of the artificial asphalt pavements laid by the Sicily Asphaltum Paving Company, The Warren Bituminous Paving Company, Barber Asphalt Paving Co., and Messrs. Bellhouse, Dillon & Co.

Pavages en Bloc d'Asphalte comprimé.	Sicily Asphaltum Paving Co.
PAVÉS EN ASPHALTE COMPRIMÉ, de 5" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec sable chaud tel que spécifié, la verge carrée.....	1.80

Compressed Asphalt Block Paving.	Sicily Asphaltum Paving Co.
5" COMPRESSED ASPHALT BLOCK PAVEMENT, hauling and laying, on concrete, filing joints with hot sand as specified, per square yard.....	1.80

Résolu: D'adjuger à la Sicily Asphaltum Paving Co., le contrat pour la pose des pavés d'asphalte comprimé, au prix spécifié dans la soumission, savoir: \$1.80 par verge carrée, conformément au cahier des charge, termes et conditions et aux formules de la soumission, et pour toutes quantités que pourra ordonner par contrat la Commission de la Voirie, si elle ordonne de poser de ces pavés.

Resolved: That the contract for laying compressed asphalt blocks according to specifications terms and conditions and form of tender be awarded to the Sicily Asphaltum Paving Company, at the price mentioned in their tender for same, namely whatever quantity, if any, the Road Committee may decide to have laid by contract.

PAVAGE EN BLOCS D'ASPHALTE	Sicily Asphaltum Paving Co.	Laurin & Leitch.	Constructing and Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co
Pavés en pierre, de 6" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée . . .	2.04	2.20	1.95	3.50
Pavés en pierre de 5" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée . . .	1.99	2.20	1.85	3.40
Pavés Scoria ou briques de 5" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée	1.94	2.00	1.80	3.55
Pavés Scoria ou briques de 4" de hauteur, transport et pose sur béton, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée	1.92	2.00	1.77	3.30
Pavés, transport et pose sur sable, remplissage des joints avec ciment à paver, tel que spécifié. La verge carrée	95c	1.35	1.25	3.50
ASPHALTE DE ROCHE, 3 pcs. d'épaisseur, sur une fondation de 6 pcs. de béton. La verge carrée	3.50		3.10	
ASPHALTE ARTIFICIEL, couche lieuse de 1 pouce et surface d'usure de 3 pcs. sur une fondation de 6 pcs. de béton. La verge carrée	2.37		2.35	2.48

Résolu : D'adjuger au plus bas soumissionnaire, c'est-à-dire à la Constructing & Paving Co., le contrat pour les pavages en blocs d'asphalte, aux prix spécifiés dans la soumission, conformément au cahier des charges, termes et conditions, et aux formules de la soumission, pour toutes quantités que pourra ordonner par contrat la Commission de la Voirie, si elle en ordonne.

FURNITURES D'ASPHALTE, ETC.	Barber Asphalt Paving Co.	Sicily Asphaltum Paving Co.	United States & Venezuela Co	Warren Bituminous Paving Co.
Asphalte (par tonne)	Trinidad 24.95	Trinidad 30.50	Venezuela 26.00	Acme 27.50
Huile				27.50
Poussière de chaux (par tonne)		10.50		7.95

Il est *Résolu* : D'acheter de la Barber Asphalt Paving Co., à \$24.95 la tonne, un char ne contenant pas plus de 20 tonnes d'asphalte Trinidad; et de la Warren Bituminous Paving Co., à 27.50 la tonne, un char ne contenant pas plus de 20 tonnes d'asphalte Acme, afin qu'à l'épreuve la Commission puisse se rendre compte quel est l'asphalte que la Ville aurait le plus de profit à acheter.
 Il est aussi *Résolu* : De recevoir la soumission de la Warren Bituminous Paving Co., pour la fourniture de la poussière de chaux, et de prendre du plus bas soumissionnaire, c'est-à-dire la Warren Bituminous Paving Co., toutes quantités de poussière de chaux que la Commission de la Voirie pourra ordonner, si elle décide d'en acheter, au prix de ladite soumission, conformément au cahier des charges, termes et conditions et aux formules de la soumission.

PAVING WITH BLOCKS OF ASPHALT.	Sicily Asphaltum Paving Co.	Laurin & Leitch.	Construction and Paving Co.	Warren Bituminous Paving Co.
6" Blockstone Pavement, hauling and laying, on Concrete, filling joints with cement as specified. Per square yard	2 04	2. 0	1.95	3.50
5" Blockstone Pavement, hauling and laying, on Concrete, filling joints with paving cement as specified. Per square yard	1.99	2 20	1.85	3.40
5" Scoria Blocks or Paving Bricks, hauling and laying on Concrete, filling joints with paving cement, as specified. Per square yard	1.94	2 00	1.80	3.35
4" Scoria Blocks or Paving Bricks and laying on Concrete, filling joints with paving cement as specified. Per square yard	1.92	2.00	1.77	3.30
Block Pavement, hauling and laying on sand, filling joints with paving cement as specified. Per square yard	95c	1.35	1.25	3.50
ROCK ASPHALT, 3 inches thick on a 6 inch concrete foundation. Per square yard	3 50		3.10	
ARTIFICIAL ASPHALT, 1 inch binder course and 2 inch wearing surface, on a 6 inch concrete foundation. Per square yard	2.37		2.35	2.48

Resolved : That the contract for paving with blocks and asphalt according to specifications terms and conditions and form of tender be awarded to the lowest tenderer. The Constructing & Paving Company, for whatever quantity, if any, the Road Committee may decide to have done by contract, at the prices mentioned in tender for same.

SUPPLY OF ASPHALT, ETC.	Barber Asphalt Paving Co.	Sicily Asphaltum Paving Co.	United States & Venezuela Co.	Warren Bituminous Paving Co.
Asphalt per ton	Trinidad 24.95	Trinidad 30.50	Venezuela 26.00	Acme 27.50
Oil		10.50		27. 0
Lime Dust. per ton				7.95

It was *Resolved* : That a carload not exceeding 20 tons of Trinidad Asphalt be purchased from the Barber Asphalt Paving Co., at \$24.95 per ton and also that at carload not exceeding 20 tons of Acme Asphalt be purchased from the Warren Bituminous Paving Company at \$27.50 per ton in order to enable the Committee to ascertain by experiment, which of the said asphalts it would be more advantageous for the City to procure.

It was *Resolved* : That the tender of the Warren Bituminous Paving Co., for the supply of lime dust be received and furthermore whatever quantity, if any, of lime dust according to the specifications, terms and conditions and form of tender, which the Committee may decide to purchase, shall be procured from the lowest tenderer. The Warren Bituminous Paving Co., at the prices mentioned in tender for same.

—Sur proposition de M. l'échevin Ames, appuyé par M. l'échevin N. Lapointe, il est
Résolu: Que le contrat pour la fourniture de la pierre à bordure soit adjugé à MM. Guilbault & Proulx, conformément au cahier des charges, termes et conditions et aux formules de leur soumission et aux prix y mentionnés, pour toutes quantités que la Commission de la Voirie jugera à propos d'ordonner, et que le choix de la pierre taillée par des ouvriers unionistes ou non-unionistes soit laissé au Conseil.

—Il est
Résolu: Que le contrat pour la fourniture des dalles de pierre canadiennes soit adjugé à MM. Laurin & Leitch, conformément au cahier des charges, termes et conditions et aux formules de leur soumission pour toutes quantités que la Commission de la Voirie jugera à propos d'ordonner, si elle en ordonne, et aux prix y mentionnés.

—Sur proposition de M. l'échevin Bastien, il est
Résolu: Que l'inspecteur de la Ville soit prié de dresser un rapport établissant la quantité approximative et les différentes grandeurs de dalles de pierre requises pour les travaux de cette année.

—Sur proposition de M. l'échevin Ames, il est
Résolu: Que l'inspecteur de la Ville soit prié de préparer, d'après les différents prix des soumissionnaires, un état établissant approximativement le coût de la pose de la pierre à bordure, des dalles de pierre et de blocs de scories, durant cette saison; cet état devra être basé sur les quantités requises l'année dernière.

—Sur proposition de M. l'échevin Ames, il est
Résolu: Que les avocats et le trésorier de la Ville soient priés de dire à cette Commission si elle se protégerait, aussi bien en acceptant un bon de garantie de la "American Surety Company" qu'en retenant un chèque accepté pour le montant du dépôt requis pour l'adjudication des contrats de la corporation?

—M. l'échevin Leclaire demanda que le dépôt de neige sur la Ferme Fletcher soit nettoyé.

Renvoyé à l'inspecteur de la Ville.
 —Soumise une résolution adoptée par des citoyens des quartiers Saint-Anne et Saint-Gabriel, demandant la surélévation du mur d'endiguement.

Résolu: D'informer M. N.-A. Kneeland, secrétaire de l'assemblée des citoyens de ces quartiers qu'on est à préparer, dans ce but, des plans et des estimés.

—A la demande de propriétaires intéressés, il est
Résolu: Que rapport soit fait au Conseil, recommandant de faire servir un protêt notarié sur la "Great Northern Ry. Co.," afin de contraindre ladite Compagnie à réparer la chaussée entre et le long de ses rails partout où lesdits rails traversent une voie publique de la Ville, autrement la Ville fera l'ouvrage aux dépens de ladite Compagnie.

Ajournement.

J.-H. DILLON,
 Secrétaire.

—On motion of Ald. Ames, seconded by Ald. N. Lapointe, it was

Resolved: That the contract for the supply of curbstone according to specifications, terms and conditions and form of tender be awarded to Messrs. Guilbault & Proulx, at the prices mentioned in their tender for same, for whatever quantity the Road Committee may decide to order, and furthermore that the question of selecting union cut or non-union cut curbstone be left to the City Council.

—It was

Resolved: That the contract for the supply of Canadian flagstone according to specifications, terms and conditions and form of tender, be awarded to Messrs. Laurin & Leitch for whatever quantity, if any, the Road Committee may decide to order, at the prices mentioned in their tender for same.

—On motion of Ald. Bastien, it was

Resolved: That the City Surveyor be instructed to prepare a report, stating the probable quantity of the various sizes of flagstone required for this year.

—On motion of Ald. Ames, it was

Resolved: That the City Surveyor be instructed to calculate, on the different prices of each tenderer, the gross amount of the probable work in laying curbstone, flagstone and scoria blocks, for this season; the said calculations to be based on last year's quantities.

—On motion of Ald. Ames, it was

Resolved: That the City Attorneys and the City Treasurer be requested to state whether the City would be in an equally good position in accepting a guarantee bond from the American Surety Company, as in retaining an accepted cheque for the amount of the deposit exacted in connection with civic contracts.

—Ald. Leclaire requested that the snow dump on Fletcher's Field be cleaned.

Referred to City Surveyor.

—Submitted a resolution adopted by residents of St. Ann's and St. Gabriel Wards asking that the dyke be raised.

Resolved: That Mr. N. A. Kneeland, secretary of the meeting of residents of said wards be informed that plans and estimates are being prepared for the purpose of raising the dyke.

—On a petition from interested proprietors, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that a notarial protest be served upon the Great Northern Ry. Co., to oblige said Company to repair the roadway between and alongside its tracks wherever the said tracks cross a public street in this City, otherwise the City shall do the work at the said company's expense.

Adjourned.

J. H. DILLON,
 Secretary.

COMMISSION DES FINANCES.

Compte rendu de l'assemblée du 3 mai (assemblée spéciale ajournée)

Sont présents: MM. les échevins Vallières, président Ekers, Carter, Lapointe et DeSerres.

—Le rapport de la sous-commission des Assurances étant de nouveau pris en considération, il est

Résolu: D'adopter ce rapport et de donner les assurances de la Ville aux compagnies suivantes:

"Montreal-Canada"	15%
"Mont-Royal"	15%
"Equity"	12½%
"Ottawa"	12½%
"London Mutual"	10%
"Law Union & Crown"	10%
"Anglo-American"	5%
"Scottish Union & National"	20%

100.

L.-O. DAVID,
 Greffier de la Ville.

FINANCE COMMITTEE

Report of Special adjourned Meeting, held the 3rd of May.

Present: Ald. Vallières, chairman, Ekers, Carter, Lapointe and DeSerres.

The report of the sub-committee on Insurances having been again taken up, it was

Resolved: To adopt said report and to patronize the following companies with the City's insurances, to wit:

"Montreal Canada"	15%
"Mont-Royal"	15%
"Equity"	12½%
"Ottawa"	12½%
"Law Union & Crown"	10%
"Anglo-American"	5%
"Scottish Union & National"	20%

100.

L. O. DAVID,
 City Clerk.

COMMISSION DE L'AQUEDUC

Compte rendu de l'assemblée du 3 mai

Sont présents : MM. les échevins Clearihue, président, Bumbray, Sauvageau, Lemay, Lévy, Stearns et Chaussé.

Les soumissions suivantes sont reçues pour la fourniture d'environ 1,000 tonnes de charbon mou à vapeur pour les usines du bas niveau et de 500 tonnes de "coke" ou de charbon mou à vapeur pour les usines du haut niveau :

	bas niv.	haut niv.
J.-O. Labrecque & Cie.		
Dominion, nouveau	\$3 90	
Dominion, approv. de l'automne		
" dernier	3 65	
Inverness	3 80	4 00
(sassures)		3 20
Clearfield (américain)	4 00	
Reynoldsville (américain)	3 95	
Coke		4 75
("Pea")		4 40
L. Cohen & Son.		
Inverness	3 80	4 00
(sassures)		3 25
Dominion	3 90	
Reynoldsville (américain)	3 95	
Andrew Baile.		
Scotch Steam Wishaw		
(sassé)	4 30	4 40
Montreal Light, Heat & Power.		
Coke		4 75
("Pea")		4 40
Henry Dobell & Co.		
Gowery Mines (sassé)		
400 tonnes	3 80	
T. F. Moore & Cie.		
Reynoldsville	3 95	

Résolu : D'adjuger à MM. J.-O. Labrecque & Cie un contrat pour la fourniture de 300 tonnes de "coke", à \$4.75, la tonne, pour les usines du haut niveau, et de 133 tonnes de Reynoldsville, à \$3.95 la tonne, pour les usines de bas niveau ; à MM. L. Cohen & Fils, 433 tonnes, et à MM. T.-F. Moore & Cie, 434 tonnes de Reynoldsville, à \$3.95 la tonne, pour les usines du bas niveau.

—Lue une lettre de M. Stuart Howard, major du "Engineers Corps", demandant au département de louer au gouvernement, pour un prix nominal, soit un dollar par an, la portion inoccupée du terrain qui porte le numéro 3261 et qui est situé au côté ouest de déversoir, au sud de la rue Wellington. Ce terrain servira aux exercices de creusage des tranchées, etc.

Résolu : D'accéder à cette requête et de faire préparer un projet de contrat qui sera soumis à la considération de la Commission.

—Lue une lettre de M. Godfroy Clavel demandant une position de contremaître dans le département.

Déposée sur la table.

—Lues les requêtes suivantes pour la position de forgeron aux usines centrales, position rendue vacante par la résignation de M. Geo. Marsan :

De M. Léonidas Gadouas.

" Nelson Guindon, et

" M. Dumas.

Déposées sur le bureau.

—Le surintendant est prié de répondre aux questions suivantes posées par M. l'échevin Hébert à l'assemblée mensuelle ajournée du Conseil, qui s'est tenue le 20 avril dernier, et de soumettre ses réponses à la Commission :

"1. Combien a coûté l'entretien des bornes-fontaines pour les empêcher de geler durant l'hiver 1903-04 ?

"2. Combien a dû payer la Corporation pour remplacer les bornes-fontaines gelées durant l'hiver 1903-04 ?

"3. A quel montant se sont chiffrés les dommages causés à la Ville par la gelée aux bornes-fontaines, durant l'hiver 1903-04 ?"

—Le surintendant demande ce qu'il aurait à faire au cas où se briserait la pompe Gilbert, aux usines du haut niveau, attendu que la Commission n'a pas accepté la pompe électrique McDougall et l'a même refusée. Il informe par la même occasion la Commission que des pompes à turbines, d'une capacité de cinquante millions gallons, fonctionnant à l'exposition de Saint-Louis, et, comme le département songe à faire l'acquisition d'une pompe à turbines, il suggère qu'une sous-commission se transporte à Saint-Louis pour étudier le fonctionnement de ce genre de pompe.

WATER COMMITTEE

Report of Meeting, held the 3rd May.

Present: Ald. Clearihue, chairman, Bumbray, Sauvageau, Lemay, Lévy, Stearns and Chaussé.

—Tenders for about 1,000 tons of soft steam coal for the Low Level Pumping Station, and 500 tons of coke or soft steam coal for the High Level Pumping Station were received from the following parties:

	Low Level.	High Level.
J. O. Labrecque & Co.		
Dominion fresh mined	\$3 90	
Dominion received last Fall	3 65	
Inverness	3 80	\$4 00
Inverness Screenings		3 20
Clearfield (American)	4 00	
Reynoldsville (American)	3 95	
Coke		4 75
Coke (Pea)		4 40
L. Cohen & Son.		
Inverness	3 80	4 00
Inverness Screenings		3 25
Dominion	3 90	
Reynoldsville (American)	3 95	
Andrew Baile.		
Scotch Steam Wishaw		
Screened	4 30	4 40
Montreal Light, Heat & Power Co.		
Coke		4 75
Coke (Pea)		4 40
Henry Dobell & Co.		
Gowery Mines (screened) 400 tons	3 80	
T. F. Moore Co.		
Reynoldsville	3 95	

Resolved: To award J. O. Labrecque & Co., a contract for 300 tons of coke at \$4.75 per ton, for the High Level, and 133 tons of Reynoldsville at \$3.95 per ton for the Low Level. L. Cohen & Son, 433 tons and T. F. Moore Co., 434 tons of Reynoldsville at \$3.95 per ton, for the Low Level Pumping Station.

—Read a letter from Mr. Stuart Howard, major of the Engineers Corps, asking that the Department rent to the Government for a nominal rent, say one dollar per annum, the piece of unoccupied land No. 3261 on the west side of the Tail Race, south of Wellington street; the land to be used by the corps for practice in trench making, etc.

Resolved: To grant the request and that a draft of lease be drawn up for consideration by the committee.

—Read a letter from Godfroy Clavel, asking for a position as foreman in the department.

Laid on the table.

—Read applications from the following parties for the position of blacksmith at the central shop, rendered vacant by the resignation of Mr. Geo. Masson.

Léonidas Gadouas.

Nelson Guindon.

M. Dumas.

Laid on the table.

—The Superintendent was instructed to answer the following questions asked by Ald. Hébert at the adjourned monthly meeting of the Council, held on the 20th April 1904, and to submit same to the committee:

1st.—What was the amount expended, during the winter 1903-04 to prevent the hydrants from freezing?

2nd.—How much did it cost the corporation to replace the frozen hydrants during the winter 1903-04?

3rd.—What was the amount of damages caused to the City by frozen hydrants in 1903-04?

—The Superintendent asked what he should do in the event of the Gilbert engine at the High Level Pumping Station breaking down; seeing that the committee have not accepted the Electric pump (McDougall pump), and ordered its removal etc. He also informed the committee that Turbine Pumps of 50 million gallons capacity were in operation at the St. Louis Fair and suggested that as the department is thinking of purchasing a turbine pump, it would be well if a sub-committee visited the Fair to see the pumps in operation.

Après quelque discussion, la suggestion du surintendant est déposée sur le bureau.

Résolu : De rembourser les montants suivants aux soumissionnaires de la fourniture du charbon à vapeur :

J.-O. Labrecque & Cie.	\$600 00	\$425 00
L. Cohen & Fils.	600 00	425 00
Andrew Baile	600 00	600 00
Mont. Light, Heat & P.	200 00	200 00
Henry Dobell & Cie.	160 00	160 00
T.-F. Moore & Cie.	400 00	225 00

FRANK DOWD,
Secrétaire.

After some discussion the question was laid on the table.
—**Resolved :** To refund the parties who tendered for steam coal their deposits as follows:

	Amt. of deposit.	Refund.
J. O. Labrecque & Cie	\$600 00	\$425 00
L. Cohen & Son	600 00	425 00
Andrew Baile.	600 00	600 00
Montreal Light, Heat & P. Co.	200 00	200 00
Henry Dobell & Co.	160 00	160 00
T. F. Moore Co.	400 00	225 00

FRANK DOWD,
Secretary.

COMMISSION DES PARCS ET TRAVERSES

Compte rendu de l'assemblée du 3 mai

Sont présents: MM. les échevins Robillard, président, Nelson, Walsh, Lavallée et Ricard.

—Soumise une lettre du comité du Monument Crémazie demandant à la Ville d'ajouter une souscription officielle aux montants déjà souscrits pour l'érection d'un monument à la mémoire d'Octave Crémazie, fondateur de la poésie canadienne-française.

L'hon. juge S. Pagneulo, l'hon. J.-D. Rolland, M. Gonzalve Desaulniers et M. Philippe Hébert, délégués des citoyens qui ont entrepris l'érection d'une statue à Octave Crémazie, se présentent devant la Commission et offrent de donner ladite statue à la Ville.

Et un débat s'en suivant, il est

Résolu : De faire rapport au Conseil, recommandant d'accepter le don de la statue Crémazie, qui doit être placée sur le square Saint-Louis et de voter une somme de \$1,000 pour embellir ledit square Saint-Louis et pour faire les travaux nécessaires pour asseoir cette statue.

—**Résolu :** De payer à M. Wm. Pelletier une somme de \$400.00 en compte sur son contrat pour l'installation d'un appareil de chauffage dans la maison du surintendant du parc Mont-Royal.

—Soumise une lettre de M. Wm. McGibbon, ex-surintendant du parc Mont-Royal, demandant qu'instruction soit donnée au surintendant Henderson de lui remettre certains articles qu'il prétend avoir laissés lors de son départ.

Résolu : D'autoriser M. Henderson à remettre audit McGibbon deux morceaux de cuir qu'il réclame.

—**Résolu :** De prier le secrétaire de préparer un projet de bail au sujet de l'occupation d'une partie de la ferme Fletcher par le "Metropolitan Golf Club."

—Soumise une lettre signée par MM. H. Montagu Allan, Colin Campbell et Chs. McEachran, disant que le parc Mont-Royal est infesté de vagabonds et demandant les services de gardiens de la paix pour empêcher les femmes et les enfants d'être insultés.

Renvoyée à la Commission de Police.

Ajournement.

JULES CREPEAU,
Secrétaire.

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 4 mai

(Assemblée ajournée)

(D'après les minutes du Conseil, Vol. 166, Page 74)

Présents: MM. les éch. Vallières, Larivière, Saint-Denis, Son Honneur le maire H. Laporte occupe le fauteuil de la présidence.

Robertson, Clearihue, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Turner, Ekers, Gallery, Ames, Wilson, Chaussé, Lapointe (L.-A.) Bumbray, Ricard, Nelson, Sauvageau, Lapointe (N.) Stearns, Payette, Couture, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclaire, Proulx, Paquin et Duquette.

COMMUNICATIONS

1. La Commission des Chemins de fer (Ottawa) informe la Ville de Montréal que l'audition de sa requête au sujet de la traverse de la rue Dominion a été fixée au vendredi, 6 du courant, à 11 heures de l'avant-midi.

Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin SAINT-DENIS, il est

Résolu : Que la délégation déjà nommée, s'adjoignant M. Atwater, avocat consultant de la Ville, ainsi que l'inspecteur de la Ville ou son représentant, soit priée de se transporter à Ottawa à ce sujet.

PARKS AND FERRIES COMMITTEE

Report of Meeting, held the 3rd. May.

Present: Ald. Robillard, chairman, Nelson, Walsh, Lavallée and Ricard.

—Submitted and read a letter from the Crémazie Monument Committee, asking the City to add its official subscription to those already tendered for the erection of a monument to the memory of Octave Crémazie, founder of French Canadian poetry.

The Hon. Judge S. Pagneulo, Hon. J. D. Rolland, Mr. Gonzalve Desaulniers and Mr. Philippe Hébert, sculptor, citizen delegates who have undertaken to erect a statue to Octave Crémazie, came before the Committee and offered to give said statue to the City.

After a short debate, it was

Resolved : To report to Council, recommending the acceptance of the gift of the Crémazie statue which is to be placed on St. Louis square, and to vote a sum of \$1,000 to beautify said square and perform the necessary work to set this statue.

—**Resolved :** To pay Mr. Wm. Pelletier a sum of \$400 on account of his contract for installing heating apparatus in the house of Mount-Royal park superintendent.

—Submitted and read a letter from Mr. Wm. McGibbon, ex-superintendent of Mount-Royal park, asking that superintendent Henderson be instructed to return to him certain articles he alleges to have left behind when he vacated.

Resolved : To authorize Mr. Henderson to return to Mr. McGibbon two pieces of leather which he claims.

—**Resolved :** To instruct the secretary to prepare a draft of lease concerning the occupancy of a portion of Fletcher's Field by the Metropolitan Golf Club.

—Submitted and read a letter signed by Messrs. H. Montagu Allan, Colin Campbell and Chs. McEachran, stating that Mount-Royal park is overrun by vagabonds and tramps, and asking for the services of guardians of the peace to prevent women and children from being insulted.

Referred to the Police Committee.

Adjourned until Wednesday.

JULES CREPEAU,
Secretary.

CITY COUNCIL

Report of Special adjourned Meeting, held the 4th of May. (According to the minutes of Council, Vol. 166, Page 74).

His Worship the Mayor, H. Laporte, Esq., in the chair.

Present: Ald. Vallières, Larivière, St. Denis, Robertson, Clearihue, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Turner, Ekers, Gallery, Ames, Wilson, Chaussé, L. A. Lapointe, Bumbray, Ricard, Nelson, Sauvageau, N. Lapointe, Stearns, Payette, Couture, DeSerres, Bastien, Marchand, Leclaire, Proulx, Paquin and Duquette.

PETITIONS, ETC.

1. Notification from Railway Commission, Ottawa, stating that the application re Dominion street has been fixed for hearing on Friday, the 6th inst. at 11 a.m.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. ST. DENIS, it was

Resolved : That the deputation already appointed, accompanied by Mr. Atwater, consulting City Attorney, and the City Surveyor or his representative, be instructed to proceed to Ottawa in this connection.

RAPPORTS

2. De la Commission des Parcs et Traverses demandant (1) un crédit de \$1,000 pour embellir le square Saint-Louis (2) un crédit de \$3,000 pour terminer les travaux du poste d'observation de parc Mont-Royal.

ORDRE DU JOUR

3. L'ordre du jour étant lu pour prendre en considération un avis de motion de M. l'échevin Paquin à l'effet d'édicter un règlement amendant le règlement No. 301, concernant les "timbres de commerce",

Sur proposition de M. l'échevin PAQUIN, appuyé par M. l'échevin N. LAPOINTE, il est

Résolu : Que ledit règlement soit imprimé et qu'il soit placé sur l'ordre du jour.

4. Le Conseil prend en délibération le rapport suivant de la Commission Spéciale des Amendements à la Charte, de Législation et des Franchises, recommandant certains amendements au Bill de la Cité, tel qu'adopté par le Comité des Bills Privés de l'Assemblée Législative :

* * *

"Que, conformément aux instructions du Conseil, elle a pris en considération le projet de loi de la Cité, tel qu'amendé par le Comité des bills privés de l'assemblée Législative de Québec, et qu'elle a résolu de recommander au Conseil :

- A. De renoncer à la 1ère section du bill, amendant l'article 21 de la Charte ;
- B. De rejeter l'amendement fait à l'article 36 ;
- C. De confirmer les sections 2, 3, et 4 du projet de bill, qui n'ont pas été amendés ;
- D. De rejeter la section 5, qui a été ajoutée pour amender l'article 227 ;
- E. D'accepter la section 6, qui a été ajoutée ;
- F. De rejeter la section 7, qui a été ajoutée ;
- G. De confirmer la section 8, telle qu'elle était, et de rejeter la sous-section 123, qui a été ajoutée ;
- H. De confirmer la section 9, qui n'a pas été modifiée ;
- I. D'accepter la section 10, telle que modifiée par le Comité des bills privés ;
- J. De confirmer les sections 11, 12 et 13, qui n'ont pas été modifiées, ainsi que la section 14 telle que modifiée ;
- K. De rejeter la sous-section bb de la section 15, telle qu'amendée à Québec, et de la remettre, telle qu'elle était, quant à la taxe des automobiles ;
- L. D'accepter la sous-section (dd) de la section 15, telle qu'amendée à Québec, et de consentir à ce que les sous-sections (ee), (ff) et (gg) soient retranchées ;
- M. D'accepter les sous-sections (hh) et (ii) telles qu'amendées, de confirmer la sous-section (jj), qui n'a pas été amendée, d'accepter la sous-section (kk), telle qu'amendée, et de consentir à ce que la sous-section (ll) soit retranchée ;
- N. D'accepter la section 16, telle qu'amendée, et la section 17, qui n'a pas été amendée ;
- O. D'accepter la section 18, telle qu'amendée ;
- P. De confirmer les sections 19 et 20, qui n'ont pas été amendées, à l'exception de l'estimation de la valeur des bâtiments dans la section 20 ;
- Q. De confirmer la section 21, telle qu'elle était, et de rejeter les amendements qui y ont été faits ;
- R. D'accepter la section 22, telle qu'amendée ;
- S. De confirmer les sections 23, 24 et 25, qui n'ont pas été amendées ;
- T. De biffer en entier la section 26, comprenant les articles 461a, 461b, 461c, 461d, 461e et 461f ;
- U. D'accepter les sections 27 et 28, telles qu'amendées ;
- V. De retrancher toutes les expropriations en vertu des sections 29 et 30, et tous les pouvoirs d'emprunt en dépendant, à l'exception de l'expropriation de la rue Saint-Laurent, laquelle devra être faite en 1905, depuis l'avenue des Pins jusqu'à l'avenue Mont-Royal, au coût approximatif de \$223,000 payable 1-2 par la Cité et moitié par les propriétaires avec intérêts à 5 p. c., à la condition que les propriétaires intéressés consentent à ce que cette expropriation soit faite suivant la loi maintenant en vigueur, conformément à l'entente intervenue entre le Comité et ceux qui les représentaient ;
- W. De confirmer la section 31, qui n'a pas été amendé, mais d'en retrancher le paragraphe 54b ;

REPORTS.

2. From Parks and Ferries Committee for (1) an appropriation of \$1,000 to improve St. Louis square; (2) for an appropriation of \$3,000 to complete look-out on Mount Royal.

Referred to Finance Committee.

ORDER OF THE DAY.

3. The order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. Paquin for a by-law to amend by-law No. 301 re trading stamps.

On motion of Ald. PAQUIN, seconded by Ald. N. LAPOINTE, it was

Resolved: That said by-law be printed and given its rank on the order of the day.

4. The Council considered the following report from the special committee on amendments to the Charter, Legislation and Franchises, recommending certain amendments to the City's bill as adopted by the Private Bills Committee of the Legislative Assembly.

* * *

"That, as directed by the Council, they have considered the City's Bill, as amended by the Private Bills Committee of the Legislative Assembly of Quebec, and that they have resolved to recommend to Council :

- A. To abandon the first section of the Bill amending Art. 21 of the Charter.
- B. To reject the amendment made to Art. 36.
- C. To insist upon the adoption of Sections 2, 3 and 4 of the Bill, which were not amended.
- D. To reject Section 5, added to the Bill, and by which Art. 227 is amended.
- E. To agree to Sect. 6, which was added.
- F. To reject Sect. 7, which was added.
- G. To insist upon the adoption of Sect. 8, as originally drafted, and to reject sub-section 123, which was added.
- H. To insist upon the adoption of Sect. 9, which was not amended.
- I. To agree to Sect. 10, as amended by the Private Bills Committee.
- J. To insist upon the adoption of Sections 11, 12 and 13, which were not amended and also section 14 as amended.
- K. To reject sub-sect. (bb) of sect. 15 as amended at Quebec, and to revive the same as originally drafted, as far as the tax on automobiles is concerned.
- L. To agree to sub-section (dd) of Sect. 15, as amended at Quebec, and to allow sub-sections (ee) (ff) and (gg) to be struck from the Bill.
- M. To agree to sub-sections (hh) and (ii), as amended, and to insist upon the adoption of sub-section (jj), which was not amended, to agree to sub-section (kk), as amended, and to allow sub-section (ll) to be struck out.
- N. To agree to Sect. 16, as amended, and to Sect. 17 which was not amended.
- O. To agree to Sect. 18, as amended.
- P. To insist upon the adoption of Sections 19 and 20, which were not amended, with the exception of the valuation of buildings in Sect. 20.
- Q. To insist upon the adoption of Sect. 31, as originally drafted, and to reject the amendments made thereon.
- R. To agree to Sect. 22, as amended.
- S. To insist upon the adoption of Sections 23, 24 and 25, which were not amended.
- T. To strike out entirely Sect. 26, comprising Articles 461a, 461b, 461c, 461d, 461e and 461f.
- U. To agree to Sections 27 and 28, as amended.
- V. To strike out all the expropriations under Sections 29 and 30 and all borrowing powers connected therewith, with the exception of the St. Lawrence St. Expropriation, which shall be carried out in 1905, from Pine Avenue to Mount Royal avenue at an approximate cost of \$223,000 payable 1-2 by the City and 1-2 by the bordering proprietors between these streets, in 20 annual instalments, with interest at the rate of 5 p. c., conditionally, however, expropriation being carried out according to the law now in force, as per agreement between the Committee and their representatives.
- W. To confirm Sect. 31, which passed without amendment, but to strike out par. 54b therefrom.

- X. D'accepter la section insérée originairement comme section 29, telle qu'amendée ;
 - Y. De faire revivre les clauses relatives aux conduits souterrains et du gaz, à la condition que le Conseil de la Cité de Montréal ne puisse leur donner effet et se servir des pouvoirs qu'elles contiennent avant d'avoir consulté les contribuables, conformément aux dispositions de l'article 348 de la Charte ;
 - Z. De consentir à ce que la section insérée originairement comme section 32 soit retranchée ;
- Le tout respectueusement soumis.

H. LAPORTE,
S.-D. VALLIÈRES, (sous reserve).
 A.-J.-H. ST-DENIS,
 TREFFLÉ BASTIEN,
 W.-J. PROULX,
 HERBERT B. AMES,
 EMERY LARIVIÈRE S. R.
 G. DESERRES,
 L.-A. LAVALLÉE, (sous reserve).
 H.-A. EKERS,

Chambre de la Commission,
 Hôtel de Ville,
 Montréal, 3 mai 1904.

* * *

L'on décide de discuter ledit rapport clause par clause.
 La clause (A) étant lue, elle est approuvée.
 La clause (B) étant lue,

M. l'échevin DAGENAIIS propose appuyé par M. l'échevin RICARD,

"Que l'amendement fait par le Comité des Bills Privés à la section 36 soit agréé, mais que la délégation de Québec reçoive instruction d'y faire ajouter un proviso à l'effet que cette section ne s'appliquera pas à des jeunes gens de 15 ans ou moins, qui n'auraient pas la conscience de leur responsabilité, et qui, par légèreté, se seraient rendus coupables d'offenses considérées comme criminelles, mais qui en réalité sont des délits futiles."

Cette motion est mise aux voix :

Pour : Vallières, Lévy, Dagenais, Robillard, Ricard (5).

Contre : Robertson, Clearihue, Lavallée, Turner, Ekers, Ames, Chaussé, Lapointe L.-A., Nelson, Lapointe, N., Couture, Bastien, Leclair, Proulx, Paquin (15).

Ainsi elle est rejetée, et la clause (B) est approuvée.

Les clauses (C), (D), (E) et (F) étant lues, elles sont approuvées.

La clause (C) étant lue, elle est approuvée (M. l'échevin Lavallée dissident.)

Les clauses (H), (I), (J), (K) et (L) étant lues, elles sont approuvées.

La clause (M) étant lue,

M. l'échevin LAVALLÉE propose, appuyé par M. l'échevin LAPOINTE, L.-A.

"Que le sous-section (II), qui a été biffée par le Comité des Bills Privés, soit rétablie et que le rapport maintenant devant le Conseil soit amendé en conséquence."

Cette motion est mise aux voix :

Pour : Larivière, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Wilson, Lapointe, L. A., Bumbray, Ricard, Lapointe, N., Bastien, Leclair, Proulx (13).

Contre : Robertson, Clearihue, Turner, Ekers, Ames, Nelson, DeSerres (7).

Ainsi, elle est adoptée, et il est

Résolu : En conséquence.

Ladite clause (M) est alors approuvée (M. l'échevin Clearihue dissident).

La clause (N) étant lue, elle est approuvée.

La clause (O) étant lue,

Sur proposition de M. l'échevin LAVALLÉE, appuyé par M. l'échevin DAGENAIIS,

Il est Résolu : Que ladite clause (O) soit biffée et que des efforts soient faits pour rétablir la section 18 du Bill de la Cité.

- X. To consent to the adoption of the clause originally inserted as Sect. 29, as amended.
- Y. To revive the sections concerning underground conduits and the supply of gas, conditionally, however, that the Council shall not give effect to the same or exercise the powers conferred therein without having consulted the rate-payers, as provided in Sect. 348 of the Charter.
- Z. To allow the section originally inserted as Sect. 32 to be struck out.

The whole respectfully submitted.

H. LAPORTE,
 S. D. VALLIÈRES (under reserve).
 A. J. H. ST. DENIS,
 TREFFLÉ BASTIEN,
 W. J. PROULX,
 HERBERT B. AMES,
 EMERY LARIVIÈRE S. R.
 G. DESERRES,
 L. A. LAVALLÉE, (under reserve).
 H. A. EKERS.

Committee Room,
 City Hall,
 Montreal, 3rd May, 1904.

* * *

The clauses of said report were taken up seriatim and Clause A being read, the same was agreed to.
 Clause B being read.

Ald. DAGENAIIS moved, seconded by Ald. RICARD: That the amendment made by the Private Bills Committee be agreed to, but that the delegation to Quebec be instructed to ask that a proviso be added thereto exempting from the provisions of said section 36, persons who, being under 15 years, and deprived of the full conception of responsibility may, thoughtlessly, have committed an offence considered criminal, but which in reality is an offence of a trivial character.

The Council divided thereon:

Yeas: Vallières, Lévy, Dagenais, Robillard and Ricard—5.

Nays: Robertson, Clearihue, Lavallée, Turner, Ekers, Ames, Chaussé, L. A. Lapointe, Nelson, N. Lapointe, Couture, Bastien, Leclair, Proulx and Paquin—15.

So it passed in the negative and clause B was agreed to. Clauses C D E and F being read, they were agreed to.

Clause G being read the same was agreed to (Ald. Lavallée dissenting).

Clauses H I J K and L being read, they were agreed to.

Clause M being read.

Ald. LAVALLÉE, moved, seconded by Ald. L. A. LAPOINTE: That subsection II struck out by the Private Bills Committee be revived and that the report now before the Council be amended accordingly.

The Council divided thereon:

Yeas: Larivière, Lévy, Dagenais, Lavallée, Robillard, Wilson, L. A. Lapointe, Bumbray, Ricard, N. Lapointe, Bastien, Leclair and Proulx—13.

Nays: Robertson, Clearihue, Turner, Ekers, Ames, Nelson and DeSerres—7.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

Said clause M was then agreed to (Ald. Clearihue dissenting).

Clause N being read, the same was agreed to.

Clause O being read.

On motion of Ald. LAVALLÉE, seconded by Ald. DAGENAIIS, it was

Resolved: That said clause O be struck out and that endeavors be made to revive section 18 of the City's bill.

Les clauses (P), (Q), (R), (S), (T) et (U) étant lues, elles sont approuvées.

La clause (V) étant lue, M. l'échevin CHAUSSE propose, appuyé par M. l'échevin RICARD.

"Que le proviso dans le Bill de la Cité, concernant l'ouverture de la rue DeMontigny, soit rétabli".

Cette motion est mise aux voix :

Pour : Larivière, Lévy, Lavallée, Robillard, Wilson, Chaussé, Lapointe, L. A., Ricard, Couture, Bastien, Leclaire, Paquin (12).

Contre : Vallières, Saint-Denis, Robertson, Clearihue, Dagenais, Turner, Ekers, Ames, Nelson, Lapointe, N. Proulx, Duquette (12).

Les voix étant également partagées, le maire donne son vote prépondérant contre ladite motion, qui est par conséquent rejetée.

Sur proposition de M. l'échevin LECLAIRE, appuyé par M. l'échevin PROULX,

Il est

Résolu : Que la section du Bill de la Cité concernant l'expropriation de l'avenue de l'Hôtel de Ville, soit rétablie, à la condition, toutefois, que le coût de l'amélioration soit payé par les propriétaires intéressés.

La clause (V) est ensuite approuvée, telle qu'amendée (MM. les échevins Vallières, Lavallée, Chaussé et Larivière dissidents).

Les clauses (W), (X), (Y) et (Z) étant lues, elles sont approuvées.

Sur proposition de M. l'échevin AMES, appuyé par M. l'échevin BASTIEN,

Il est

Résolu : Qu'une délégation des membres de la Commission de Législation, avec Son Honneur le Maire, le greffier de la Cité et l'Avocat de la Cité, soit autorisée à exposer les vues de ce Conseil devant le Comité des Bills Privés du Conseil Législatif, avec instruction d'appuyer les recommandations qui sont faites dans ce rapport, tel que maintenant amendé et adopté, et de s'opposer aux bills tendant à favoriser indûment les propriétaires dans le cas des rues Mackay et Lemoine.

Ajournement.

RENE BAUSET.
Asst. Greffier de la Ville.

Clauses P Q R S T and W being read the same were agreed to.

Clause V being read,

Ald. CHAUSSE moved, seconded by Ald. RICARD: That the proviso in the City's bill, concerning the opening of De-Montigny Street be revived.

The Council divided thereon:

Yeas: Larivière, Lévy, Lavallée, Robillard, Wilson, Chaussé, L.-A. Lapointe, Ricard, Couture, Bastien, Leclaire and Paquin.—12.

Nays: Vallières, St. Denis, Robertson, Clearihue, Dagenais, Turner, Ekers, Ames, Nelson, N. Lapointe, Proulx and Duquette—12.

The votes being equally divided,

The Mayor gave his casting vote against said motion.

So it passed in the negative.

On motion of Ald. LECLAIRE, seconded by Ald. PROULX, it was

Resolved: That the section in the City's bill concerning the expropriation of Hôtel-de-Ville Ave., be revived, conditionally, however, that the total cost of the improvement shall be paid by the interested proprietors.

Clause V was then agreed to as amended, (Ald. Vallières, Lavallée, Chaussé and Larivière dissenting).

Clauses W X Y and Z being read, the same were agreed to.

On motion of Ald. AMES, seconded by Ald. BASTIEN, it was

Resolved: That a deputation of members of the Committee on Legislation, together with His Worship the Mayor, the City Clerk and the City Attorney be authorized to represent the views of this Council before the Private Bills Committee of the Legislative Council with instructions to support the provisions of this report as now amended and adopted, and to oppose the bills to discriminate in favor of McKay and Lemoine streets.

Adjourned.

RENE BAUSET,
Asst. City Clerk.

COMMISSION DES PARCS ET TRAVERSES.

Compte rendu de l'assemblée du 4 mai, (assemblée ajournée)

Présent: MM. les échevins Robillard, président, Nelson, W. Ricard, Proulx et Lavallée.

La question des kiosques de cochers sur le square Phillips, étant discutée, il est

Résolu: De nommer une sous-commission, composée de MM. les échevins Walsh et Nelson et du surintendant Pinoteau, avec plein pouvoir de régler la difficulté qui s'est élevée au sujet de ces kiosques.

Résolu: De nommer une sous-commission, composée de MM. les échevins Robillard, président, Ricard et Walsh pour acheter des uniformes pour les constables du département.

—Soumis une lettre de l'Association des Parcs et terrains de jeux, demandant à faire planter des arbres qu'elle a achetés pour le terrain d'amusements, rue Charlevoix.

—*Résolu*: De demander au département de la Voirie de faire creuser les trous nécessaires et d'autoriser le surintendant Pinoteau à faire planter les arbres en question.

—Soumis une lettre de M. Heldershot, offrant de vendre du gravier pour les allées des squares.

Résolu: De prier le secrétaire de s'informer du prix de ce gravier.

—Soumise une lettre de M. E. Waldt, demandant la permission d'ériger un kiosque sur le square Viger.

Résolu: D'informer M. Waldt qu'il est impossible d'acquiescer à sa demande.

—Soumise une lettre de Mme A. A. Sandeman, se plaignant du danger auquel se trouve exposé les cavaliers par la rencontre d'automobiles dans le parc Mont-Royal.

Déposée sur la table.

—Soumise une lettre des citoyens autour du square Dufferin, demandant que l'on pose une fontaine dans ledit square. Renvoyée à la Commission de l'Aqueduc.

PARKS AND FERRIES COMMITTEE.

Report of adjourned meeting, held the 4th of May.

Present: Ald. Robillard, chairman, Nelson, Walsh, Ricard, Proulx and Lavallée.

After discussing the cab stand question on Phillips square, it was

Resolved: To appoint a sub-committee, composed of Ald. Walsh and Nelson, and Superintendent Pinoteau, with full power to settle this matter.

Resolved: To appoint a sub-committee, composed of Ald. Robillard, chairman, Ricard and Walsh, to purchase uniforms for the constables of the department.

—Submitted and read a letter from the Parks and Play Grounds Association, asking that trees which it has bought for the play grounds, Charlevoix street, be planted.

—*Resolved*: To ask the Road Department to have the necessary holes dug and to authorize Superintendent Pinoteau to have the trees in question planted.

—Submitted and read a letter from Mr. Heldershot, offering for sale gravel for the paths of squares.

Resolved: To instruct the secretary to ascertain the price of this gravel.

—Submitted and read a letter from Mr. E. Waldt, asking for permission to erect a kiosk on Viger square.

Resolved: To inform Mr. Waldt it is impossible to acquiesce in his request.

—Submitted and read a letter from Mrs. A. A. Sandeman, complaining of the danger horsemen are exposed to by meeting automobiles in Mount Royal park.

Laid on the table.

—Submitted and read a letter from citizens living around Dufferin square, asking that a fountain be placed therein. Referred to Water Committee.

—La question de l'opportunité de parachever la pergole commencée l'année dernière au poste d'observation, parc Mont-Royal, étant discutée,

M. Beaugrand-Champagne, architecte-paysagiste, soumet un plan amendé pour le parachèvement de ladite pergole.

Sur proposition de M. l'échevin Ricard, il est

Résolu: De demander un crédit de \$3,000 pour compléter les travaux en question, suivant le plan amendé et d'autoriser le secrétaire à demander sans délai des soumissions pour lesdits travaux. (MM. les échevins Nelson et Walsh dissidents).

—Un amendement de M. l'échevin Nelson à l'effet de faire préparer par M. Todd, architecte-paysagiste, un nouveau plan d'une structure pour ledit poste d'observation, est rejeté, MM. les échevins Nelson et Walsh ayant seuls voté pour ledit amendement.

Résolu: D'autoriser le surintendant Pinoteau à acheter un dictionnaire d'horticulture.

Résolu: D'ajourner à lundi prochain, à 2 heures, pour discuter les demandes de fonds pour travaux permanents.

Ajournement.

JULES CREPEAU,
Secrétaire.

—The expediency of completing the pergola begun last year at Mount-Royal park look-out having been discussed,

Mr. Beaugrand-Champagne, landscape-gardener, submitted an amended plan for the completion of said pergola.

On motion of Ald Ricard, it was

Resolved: To ask for an appropriation of \$3,000 to finish the work in question, according to the amended plan, and to authorize the secretary to call for tenders at once to perform the same. (Ald. Nelson and Walsh, dissenting).

—An amendment by Ald. Nelson to entrust Mr. Todd, landscape-architect, with the preparation of a new plan for a structure at said look-out, was rejected, Ald. Nelson and Walsh alone having voted for said amendment.

Resolved: To authorize Superintendent Pinoteau to purchase a dictionary of horticulture.

Resolved: To adjourn until next Monday, at 2 o'clock, to discuss requests for funds for permanent works.

Adjourned.

JULES CREPEAU,
Secretary.

MUTATIONS DE PROPRIETES — TRANSFERS OF PROPERTIES

Quartier Ward	No d'enr- gissement Registration Number	Date de l'en- registrement Date of re- gistration	Date du Contrat Date of Deed	Vendeur Vendor	Acquéreur Purchaser	No. du Cadastre Cadastral Number	Etendue Area	Rue Street	Genre Des- crip- tion	Prix Price

MONTREAL EAST

MONTREAL-EST

St. Louis	60219	28 avril 1904	12 avril 1904	Ve Pierre Grifford	De Alex. Sigouin	1/2 610	3140	Av. H. de Ville	B	1,525.00
Papineau	60221	29 "	"	De Arsène Venne	E. Brouillette	1/4 1070	4520	ChAMPLAIN	B	400.00
St. Louis	60222	29 "	29 "	Télesp. Latourelle	Alexis Pilon	838	4470	St. Dominique	B	5,500.00
LaFontaine	60223	29 "	5 "	L. G. Chaussé	Jos. Bouchard	1/2 1203-216 à 218	2442	Berri	B	1,541.60
"	60224	29 "	5 "	Jos. Bouchard	De Pierre Bouchard	"	2442	"	B	Considérat.
"	60230	30 "	29 "	O. L. dit Deslauriers & al	Ve J. I. dit Deslauriers	1144-9	2432	Montcalm	B	2,850.00
St. Louis	60232	30 "	6 "	J. H. Hamilton	Barnett arcus	1/3 323	1640	Cadieux	B	2,800.00
Papineau	60236	30 "	30 "	A. Nap. Roy	A. D. Quintin	P. S. O. 984	1610	Ontario	B	5,000.00
"	60237	30 "	28 mars	L. Gariépy	Alph. Chayer	P. 1177	"	Gain	B	45 00
"	60238	30 "	28 "	A. J. H. Denis & al.	"	1176	3800	"	B	2,800.00
St. Laurent	60239	2 mai	28 avril	A. Hammond	Hy. Hammond	P. 287	920	St. Urbain	B	2,900.00
LaFontaine	60246	2 "	2 mai	Ve Denis Barry	Prime Durocher	1199-26	2000	St. Denis	B	5,500.00
St. Jacques	60247	3 mai	2 "	H. A. Mignault	L. T. Brodeur	226	3855	St. Hubert	B	Pas de prix.
LaFontaine	60249	3 "	30 avril	F. S. MacKay	"TheCoop. H. & Ivt. Co	826	2125	St. Denis	B	1,000.00, etc.
St. Laurent	60250	3 "	28 "	De C. O'Brien	Ruben Frank	1/2 N. E. 447	4494	Dorchester	B	5,000.00
Papineau	60252	3 "	26 "	Thos. Magcan	Jos Eug Lafrance	P. 632-15, 16 & 6	3200	Papineau	B	2,850.00
St. Jacques	60260	5 "	11 "	"Le C. F. F. Can"	Rvd. A. M. Meunier	432-6	3600	St. Denis	B	8,250.00
Papineau	60261	5 "	14 "	C. Bourdon	Eug. Chapleau	1223-21	2352	Delorimier	B	4,500 00
LaFontaine	60266	5 "	28 "	Amiot, Lecours & Larivière	Geo. A. Simard	1202-21	2375	St. Denis	L	2,000.00

MONTREAL WEST

MONTREAL-OUEST

St. Ann's	139119	29 avril 1904	22 avril 1904	Est. Ann Doherty	James Kenehan	1311	5000	William	B	1,500.00
St. George	139121	29 "	18 "	De G. C. Bishop	A. Hy. Patterson	1471-11	2463	Stanley	B	8,700 00
St. Andrew	139123	29 "	16 "	The Franciscans	Franciscain Order	P. 66301	66301	Dorchester	B	1.00
St. Joseph	139125	29 "	26 "	Alex. Walker	Hon. G. W. Stephens	951-1	2355	St. Antoine	B	5,500 00
"	139126	29 "	14 "	Ve Q. P. A. de BeauJeu	De Ve de Kersabiec & al.	909-206	2144	Notre-Dame	B	14,200 00
St. Joseph	139139	3 mai	29 "	Alf. Muen	Michael Lynch	84	2400	Quesnel	B	3,000.00
St. George	139140	3 "	29 "	W. H. A. Blackford	G. S. Macdonald	1858	3039	Shuter	B	3,039.00
West	139143	3 "	28 "	La Soc. d'Admt. Génér.	Thos. W. Foster	P. 172	4530	St. James	B	55,000.00
St. Ann's	139146	4 "	2 may	F. M. O. Meyers & al.	"	1844	4950	St. Paul	B	4,000.00
St. George	39148	4 "	11 augt 1903	P. M. McEnroe	De C. O'Brien	P. 1196	1583	Aylmer	B	2,100.00

HOCHELAGA & JACQUES-CARTIER

St. Denis.....	106506	29 avril 1904	21 avril 1904	De Nap. Royal	Emile Brazeau.	329-174	2000	Breboeuf	B.....	1,500.00
St.-J.-Bte.....	106511	29 "	26 "	J. C. Lacoste.	O. Hébert.	44	2262	Cadioux	B.....	1,500.00
"	106513	29 "	26 "	M. Langlois	Mend. Langlois	44	2262	"	B.....	1,876.00
"	106514	29 "	26 "	M. Langlois	Jos. Touzin	44	2262	"	B.....	1,800.00
St Gabriel.....	106521	29 "	28 "	Ve J. O'Connell & al.	John O'Connell.	2788	5112	St. Charles.	B.....	300.00
St. Denis.....	106522	29 "	21 "	The M. L. & M. Coy	Théod. Bergeron	16-68 & 71	1600	Berri.....	B.....	2,000.00
Hochelaga.....	106524	29 "	26 "	W. Chapleau	J. H. Ferrie.	30-129	2500	Darling	B.....	2,800.00
"	106541	2 mai	28 "	Est James Robertson.	Chs. C. Deguise & al.	50-129, 130, 148 à 159, 166 " 206 à 215, 232 à 235	182, 199 à 202 238 à 250, 272 à 275		L.....	30,000.00
"	"	2 "	28 "	"	"	" 278 à 281, 283 à 291, 311 " 350 à 359 377 à 380, 383	à 13, 4, 317 à 326 344 à 347			
St.-Jean-Bte.....	106549	2 "	2 mai	Jos. Fournier	A. J. H. St. Denis	15 1243 & P. 1244	1750	Laval.	B.....	300.00
St. Denis.....	106564	3 "	19 avril	J. H. E. H. Lionais	The Paterson Mfg Co	7-39 à 57	31523	Carrières & C	L.....	4,000.00
"	106576	3 "	27 "	M. J. E. Drolet.	J. U. Meunier	328 562 à 566 " 490 à 499	4131	Gilford & C.	L.....	4,000.00
"	106584	3 "	10 déc.	Es. L. dit Gauthier	Ovila Lemire.	" 575		Chambord	B.....	1,200.00
"	106587	4 "	12 avril 1904	O. Constantineau	Nap. Martineau	331 P. 82 330 71 à 74	2150	"	B.....	7,875.00
"	106588	4 "	2 mai	Nap. Martineau	O. Constantineau.	7-493, 94, 95 & 571	8212	St. André.	L.....	1,200.00
"	106595	4 "	30 avril	R. J. Parker	Geo Wooley	7-338	2725	St. Hubert.	L.....	280.00
St.-J.-Bte.....	106598	4 "	3 mai	Chs. D. Lahaye	W. A. Huguenin & al.	15-172 à 177 P. 15-171	9450	Rivard	B.....	7,760.00
St. Denis.....	106600	4 "	18 avril	The M. L. & M. Coy	Robt. Milla	162-100	1540	"	B.....	950.00
"	106602	4 "	2 mai	Robt. Henbert	Alp Pelletier	162-162 & 3	3080	Bienville.	B.....	3,300.00
St.-J.-Bte.....	106605	4 "	22 avril	De Ed. Villeneuve	A. S. Archambault.	15-290 & P. 91	2240	Rivard	B.....	2,800.00
"	106610	4 "	19 "	P. Simard.	Alp. Roy	P. 15-66 à 69	3360	Rachel.	B.....	6,100.00
Hochelaga.....	106613	5 "	3 mai	C. Séguin & al	George Phippo	" 15-104-66 à 69 20-202	2587	Aylwin	L.....	500.00

a { B-Bâtisse; Building
L-Lot; terrain vague

P. TERRAULT,
Régistrare de la Ville.

CONSEIL MUNICIPAL

ASSEMBLEE MENSUELLE DU LUNDI 9 MAI.

ORDRE DU JOUR.

1. Nomination du maire suppléant.

MOTION.

2. *Dagenais*.—Au sujet des accusations portées contre l'échevin Vallières par l'échevin Hébert.

REGLEMENTS.

3. 2me et 3me lectures d'un règlement concernant les manufactures dans un certain district. (Vallières).
4. 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements Nos. 268 et 297 *re* plomberie. (Carter et Dagenais).
5. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 266 *re* taxes de l'eau. (Carter).
6. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements Nos. 47 et 92 *re* trottoirs. (Carter).
7. 2me et 3me lectures d'un règlement *re* explosifs. (Robertson).
8. 2me et 3me lectures d'un règlement pour prévenir les incendies et les accidents. (Robertson).
9. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement *re* conduits souterrains. (L.-A. Lapointe).

MOTION.

10. *Couture*.—Pour l'établissement d'une nouvelle ligne de ceinture.

REGLEMENTS.

11. 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 182 *re* colporteurs. (Lapointe, N.)
12. 2me et 3me lectures d'un règlement *re* fords de pension pour les employés municipaux. (Vallières).
13. 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements Nos. 296 et 302 *re* Marchés. (Lévy).
14. 2me et 3me lectures d'un règlement défendant de nourrir les vaches laitières avec de la drèche. (Dagenais).
15. 2me et 3me lectures d'un règlement défendant de cracher sur les trottoirs. (Dagenais).

MOTIONS.

16. *Couture*.—Pour ajouter la Commission de la Bibliothèque à la liste des Commission permanentes.
17. *Hébert*.—*Re* construction d'un nouveau bureau de poste.
18. *Chaussé*.—Pour amender le règlement No. 299 concernant le pain.
19. *Paquin*.—Pour amender le règlement No. 301 concernant les timbres de commerce.

RAPPORTS.

20. *Finances*.—Répondant à certaines questions *re* Gazette Municipale.
21. *Police*.—Sur la requête de la "Lord's Day Alliance".
22. *Incendies et Eclairage*.—Sur la demande du propriétaire de l'hôtel Queen pour construire un passage.

MOTION.

23. *Vallières*.—Pour amender le règlement No. 298 concernant les égouts.

REGLEMENT.

24. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements *re* Cie du chemin de fer Terminal. (Lapointe, L.-A.)

RAPPORT.

25. *Voirie*.—Concernant le nom de la rue Tupper.

CITY COUNCIL

MONTHLY MEETING OF MONDAY THE
9th OF MAY.

ORDER OF THE DAY

1. Appointment of the acting Mayor.

MOTION

2. *Dagenais*.—Ament the charges laid against Ald. Vallières by Ald. Hébert.

BY-LAWS.

3. 2nd and 3rd reading of a by-law concerning manufactures in certain district. (Vallières).
4. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws Nos. 268 and 297 *re* plumbing. (Carter and Dagenais).
5. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 266 *re* water rates. (Carter).
6. 1st, 2nd and 3rd reading of by-law to amend by-laws Nos. 47 and 92 *re* sidewalks. (Carter).
7. 2nd and 3rd reading of a by-law *re* explosives. (Robertson).
8. 2nd and 3rd reading of a by-law to prevent fires and accidents. (Robertson).
9. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law *re* underground conduits. (L.-A. Lapointe.)

MOTION

10. *Couture*.—For a new belt line.

BY-LAWS.

11. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 182 *re* peddlers. (Lapointe, N.)
12. 2nd and 3rd reading of a by-law *re* Civic Pension Fund. (Vallières).
13. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws Nos. 296 and 302 *re* Markets. (Levy.)
14. 2nd and 3rd reading of a by-law prohibiting feeding of milch cows with brewers' grain. (Dagenais).
15. 2nd and 3rd reading of a by-law to prohibit spitting on sidewalks. (Dagenais).

MOTIONS.

16. *Couture*.—To add Library Committee to list of permanent committees.
17. *Hébert*.—*Re* construction of a new Post-Office.
18. *Chaussé*.—To amend by-law No. 299 *re* bread.
19. *Paquin*.—To amend by-law No. 301 *re* trading stamps.

REPORT.

20. *Finance*.—Replying to questions *re* Municipal Gazette.
21. *Police*.—On petition of Lord's Day Alliance.
22. *Fire and Light*.—On application of Queen's Hotel to build a passage.

MOTION.

23. *Vallières*.—To amend by-law No. 298 *re* sewers.

BY-LAW.

24. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws *re* Terminal Ry. Co. (Lapointe, L.-A.)

REPORT.

25. *Road*.—Concerning name of Tupper Street.

REGLEMENTS.

26. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement fixant les limites du quartier Hochelaga. (Bumbray).
27. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 134 *re* magasins de bric-à-brac. (Lavallée).
28. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 311 *re* papier de rebut. (Lavallée).
29. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 283 concernant le pain. (Dagenais).

MOTIONS.

30. *Lapointe, L. A.*—Pour amender le règlement No. 89 *re* affichage.
31. *St-Denis.*—Pour un règlement concernant l'opium.
32. *St-Denis.*—Pour un règlement concernant la circulation dans les rues.
33. *Larivière.*—Pour amender le règlement No. 270 concernant la voirie.
34. *Dagenais.*—Pour amender le règlement No. 271 concernant la variole.

RAPPORT.

35. *Finances.*—Pour vendre certaines propriétés aux enchères.

REGLEMENT.

36. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 301 *re* timbres de commerce. (Paquin).

L.-O. DAVID.
Greffier de la Ville.

BY-LAWS.

26. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to fix the limits of Hochelaga Ward. (Bumbray).
27. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 134 *re* junk stores. (Lavallée.)
28. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 311 *re* waste paper. (Lavallée).
29. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 283 *re* bread. (Dagenais).

MOTIONS.

30. *Lapoinet, L. A.*—To amend by-law No. 89 *re* bill posting.
31. *St-Denis.*—For a by-law *re* opium.
32. *St-Denis.*—For a by-law *re* traffic in streets.
33. *Larivière.*—To amend by-law No. 270 *re* streets.
34. *Dagenais.*—To amend by-law No. 271 *re* smallpox.

REPORT.

35. —*Finance.* To sell certain properties by auction.

BY-LAW.

36. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 301 *re* trading stamps. (Paquin).

L. O. DAVID.
City Clerk.

